621.396 J17





ESCUELA SUPERIOR POLITECNICA DEL LITORAL

Facultad de Ingeniería Mecánica



"MEMORIAS DE UN CAMBIO DE LA ZONA DE SINTERIZA-CION DE UN HORNO ROTATIVO; ALINEAMIENTO DEL MISMO Y DEL SISTEMA DE ACCIONAMIENTO PIÑON CORONA"

REPORTE TECNICO

Previo a la obtención del Título de:
INGENIERO MECANICO

BIRLITTECA

Presentado por: Víctor Hugo Jácome Menéndez

> Guayaquil - Ecuador 1.988

AGRADECIMIENTO

Al ING. IGNACIO WIESNER F.

Director de Reporte, por su

ayuda y colaboración para

la realización de este tra

bajo.

DEDICATORIA



A LA MEMORIA DE MI PADRE
A MI ESPOSA
A MIS HIJOS

DECLARACION EXPRESA

"La responsabilidad por los hechos, ideas y doctrinas expuestos en este Reporte, me corresponden exclusivamente; y, el patrimonio intelectual del mismo, a la ESCUELA SUPERIOR POLITECNICA DEL LITORAL".

(Reglamento de Exámenes y Títulos profesionales de la ESPOL).

Victor Hugo Jacome Menendez

Ing. Marcos Tapia Q. SUBDECANO

Ing. Ignacio Wiesner F.
DIRECTOR REPORTE

BIBLIOTE

Fruies Oltroll S

Ing. Fsco. Andrade MIEMBRO TRIBUNAL

RESUMEN

Uno de los hornos de la Cemento Nacional en la Planta San Eduardo (especificamente el HORNO # 6), fabricado por la firma HUMBOLDT DEUTZ de Alemania y que fue montado en el año 1968, para el año 1982 presentaba marcadas deformaciones en su conformación, las mismas que se podían apreciar a simple vista.

Dichas deformaciones estaban mayormente acentuadas en la zona comprendida entre las dos llantas de soporte 1 y 2, zona en la cual se realiza el proceso de sinterización del clinker, el mismo que es altamente exotérmico.

Esta situación determinaba la falla prematura del revestimiento de refractarios interiores del horno.

Una vez realizadas las mediciones del grado de deformación y ovalidad que presentaba el referido equipo, se estudiaron las alternativas posibles para solucionar el problema, decidiendo finalmente proceder al cambio de la referida zona, la misma que sería fabricada por primera vez en el país.

Efectuado el cambio y las correcciones de alineamiento y nivelación del horno, se obtuvieron resultados altamente satisfactorios.

INDICE GENERAL

RESUMEN				
INI)ICE (GENERAL	7	
INI)ICE 1	DE FIGURAS	9	
the state of	ANTECEDENTES			
	1 = 1 =	CARACTERISTICAS TECNICAS DEL EQUIPO	12	
	1.2.	DEFORMACION RADIAL Y OVALIDAD EN LOS HORNOS		
		GIRATORIOS	21	
	1.3.	JUEGO DE LLANTAS	34	
	1.4.	PRINCIPIOS DE MEDICION, INTERPRETACION Y		
		EVALUACION DE DIAGRAMAS	43	
2.	SOLUCION DEL PROBLEMA			
	2.1.	DESMONTAJE DEL TRAMO DE HORNO DEFECTUOSO	57	
	2.2.	CONSTRUCCION, ENSAMBLADO Y MONTAJE DE LA		
		SECCION NUEVA DEL HORNO	60	
<u> </u>	ALIN	EAMIENTO DEL HORNO		
	3:1:	METODOS DE ALINEAMIENTO	74	
	3.2.	PROCEDIMIENTO DE ALINEAMIENTO Y MEDICIONES	83	
	3.3.	EVALUACION Y CALCULO DE LOS DESALINEAMIEN-		
		TOS	88	
	3.4.	AJUSTE DE RODILLOS DEL HORNO	92	
4.	ALINEAMIENTO DEL PIRON Y LA CORONA DE ACCIONA-			
	MIENTO DEL HORNO			
	4.1.	CONSIDERACIONES GENERALES PARA ALINEAMIENTO		
		DE SISTEMAS PIRON-CORONA	96	
	4.2.	MEDICION DEL ALINEAMIENTO AXIAL Y RADIAL Y		
		JUEGO DE ENGRANAJE PIRON Y CORONA	105	

4.3. AJUSTE	DE ENGRANAJE	109
CONCLUSIONES Y	RECOMENDACIONES	115
BIBLIOGRAFIA	*	118



INDICE DE FIGURAS

- 1.1.1.- Horno rotativo para fabricar Clinker.
- 1.1.2.- Horno normal intercambiador de calor de 4 etapas.
- 1.1.3.- Curva característica del ventilador de tiro inducido tipo HK-90/147.
- 1.2.1.- Efecto de las deformaciones radiales.
- 1.2.2.- Def. plástica por restricción de la expansión de la llanta.
- 1.2.3.- Def. plástica por sopladuras de la carcasa.
- 1.2.4.- Def. plástica por torcedura del horno.
- 1.2.5.- Ovalidad de los hornos.
- 1.2.6.- Criterio de Rosemblad respecto a la ovalidad.
- 1.2.7.- Curva Ovalidad Vs. Diámetro del horno.
- 1.2.8.- Mediciones de la deformación de un horno.
- 1.2.9.- Ovalidad relativa del horno 6 en sus zonas de ap<u>o</u> yo.
- 1.3.1.- Juego teórico y efectivo de las llantas respecto a la carcasa.
- 1.3.2.- Desplazamiento de la llanta respecto a la carcasa
- 1.3.3.- Curva de temperatura del anillo de rodadura y de la carcasa del horno durante la fase de calentamiento de un horno.
- 1.3.4.- Determinación del espesor de las chapas a colocar debajo de las zapatas del anillo de rodadura.
- 1.4.1.- Dispositivo para medir la deformación.
- 1.4.2.- Gráfico de deformación de carcasa del horno ó en zona de llanta Nº 1.

- 1.4.3.- Instrumento OBOURG.
- 1.4.4.- Desarrollo de la ovalidad en un horno giratorio.
- 1.4.5.- Partes del aparato de medición de las deformaciones de la carcasa del horno.
- 1.4.6. Evaluación de una medición de deformación de carcasa.
- 2.1.1.- Corte y desmontaje de la zona de llanta #1.
- 2.1.2.- Corte de zona entre llanta 1 y 2.
- 2.1.3.- Desmontaje de zona entre llantas 1 y 2.
- 2.2.1.- Conformación de anillos al bisel y tipo de bisel usado.
- 2.2.2. Conformación del tubo de horno.
- 2.2.3.- Colocación de la llanta en el tramo nuevo del horno.
- 2.2.4.- Montaje zona de soporte y llanta 1.
- 2.2.5.- Montaje zona de soporte de segmentos de retención de boca de horno.
- 2.2.6.- Montaje de tramo de horno entre llantas 1 y 2.
- 2.2.7. Alineamiento del horno.
- 3.1.1.- Planos de medición para determinar los ejes del horno.
- 3.1.2.- Medición con teodolito fuera del horno (distanc. verticales).
- 3.1.3.- Medición con teodolito fuera del horno (distanc. horizontales).
- 3.2.1.- Medición de diámetros de rodillos de soportes.
- 3.2.2. Detalles previos a la nivelación vertical.

- 3.2.3.- Medición del plano vertical con teodolito sobre el horno al lado de alimentación.
- 3.2.4. Detalles previos a la nivelación horizontal.
- 3:2.5.- Medición del plano horizontal con teodolito junto al horno al lado de descarga.
- 3.3.1.- Resultados de los nivelamientos horizontal y vertical.
- 3.3.2.- Mov. de rodillos para corrección de nivel sobre el plano vertical.
- 3.3.3.- Mov. de rodillos para corrección de nivel sobre el plano horizontal.
- 4.1.1.- Alineación radial y desbalanceo del piñón.
- 4.1.2.- Inspección visual del juego o claro.
- 4.1.3.- Inspección visual de los flancos.
- 4.1.4.- Medición de la temperatura de los flancos.
- 4.1.5.- Impresiones con silicón.
- 4.2.1.- Medición de la alineación axial de coronas.
- 4.2.2.- Gráfico del desalineamiento axial.
- 4.2.3.- Medición de la alineación radial de coronas.
- 4.2.4. Gráfico del desalineamineto radial.
- 4.2.5.- Medición del juego entre dientes.

CAPITULO I

ANTECEDENTES

1.1. CARACTERISTICAS TECNICAS DEL EQUIPO.

HORNO ROTATIVO PARA FABRICAR CLINKER:

MARCA : HULBOLDT - DEUTZ (Figura 1.1.1)

FABRICACION : ALEMANA

TIPO : DS-4, PROCESO SECO, CON PRECALENTADOR

DE 4 ETAPAS (Figura 1.1.2)

DIAMETRO : 3.2 MTS.

LONGITUD : 40 MTS.

CAP. NOMINAL: 425 TON. CLINKER/DIA

CON. CALORIF: 976 KCAL/KGM CLINKER

VEL. MAXIMA : 3.2 RPM

MOT. PRINCIP: 68 HP

MOT. AUXILI.: 7.5 HP

TIPO DE COMB: BUNKER C

CON. EN OPER: 540 GAL/HR A 400 PSI Y 90°C

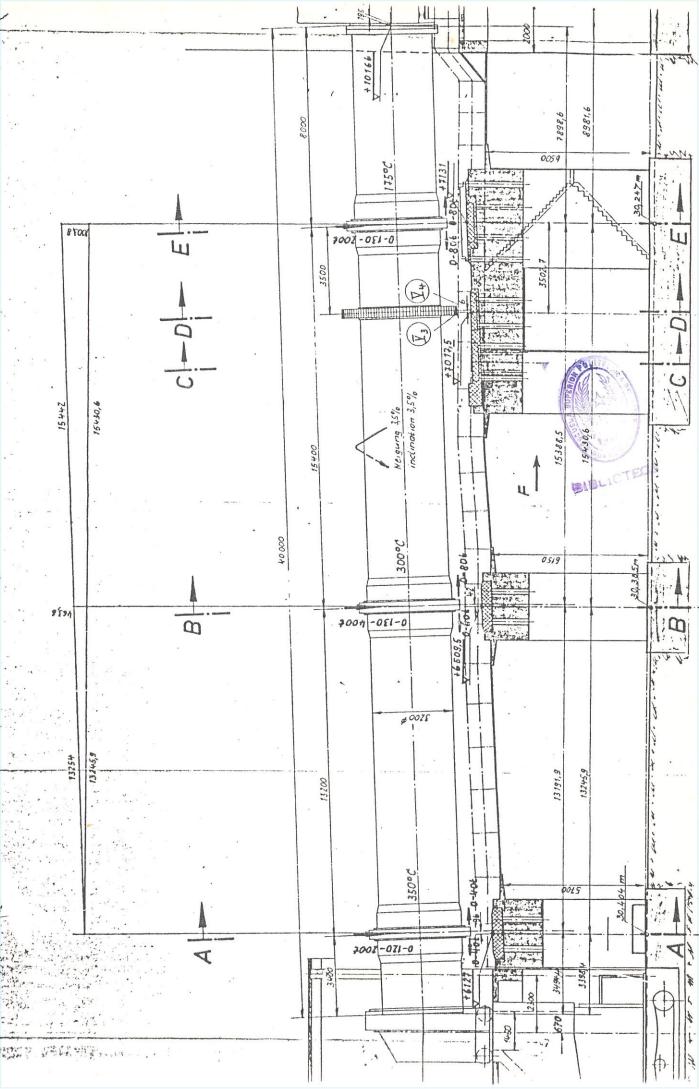
CAP. QUEMAD.: 800 GAL/HR A 800 PSI Y 90°C

VENT. TIRO INDUCIDO TIPO : HK-90/147 (Figura 1.1.3)

PROCESO

Este horno utilizando el proceso seco, es decir alimentando el precalentador con harina de caliza cruda, de húmedad inferior al 1%, para que esta asu vez sea calentada por suspensión. Es la máquina más importante para la fabricación de clinker.

La materia prima para la alimentación de este



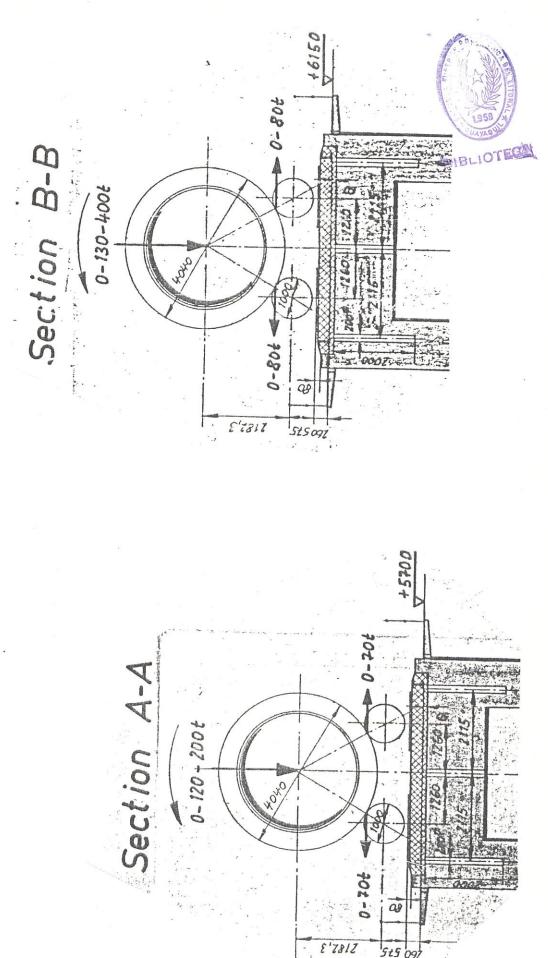


FIG. 1.11.1. - HORNO ROTATIVO PARA FABRICAR CLINKER (cont.)

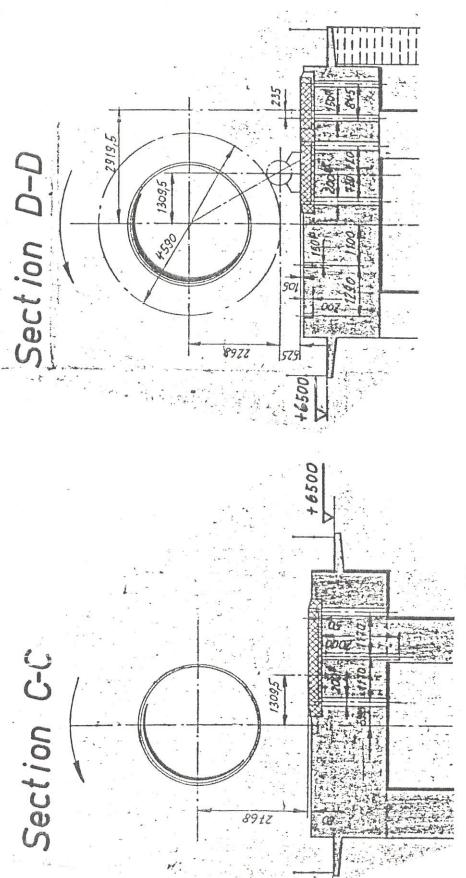
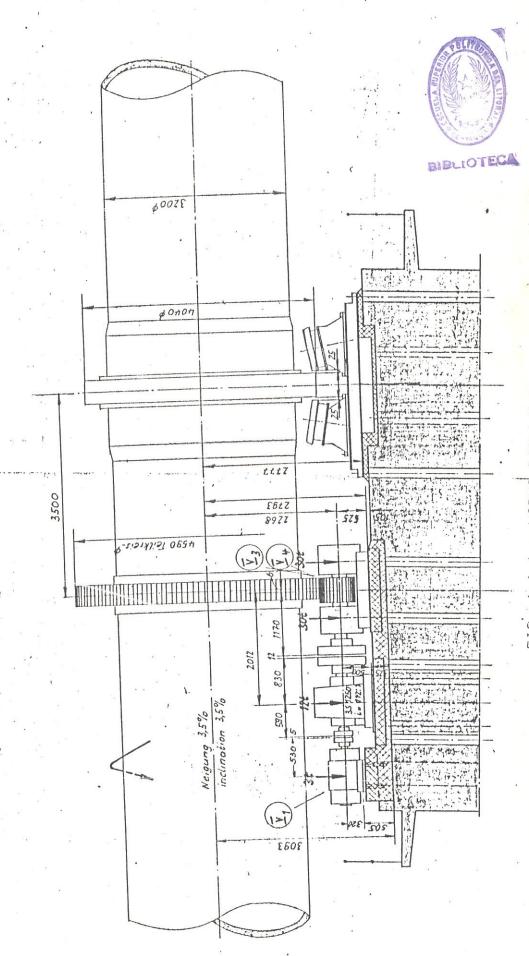


FIG. 1.1.1. - HORNO ROTATIVO PARA FABRICAR CLINKER (cont.).

Section E-E 0-130-2006 515 002 VO. 2,1813

FIG. 1.11.1 - HORNO ROTATIVO PARA FABRICAR



.- HORNG ROTATIVO PARA FABRICAR CLINKER (cont.)

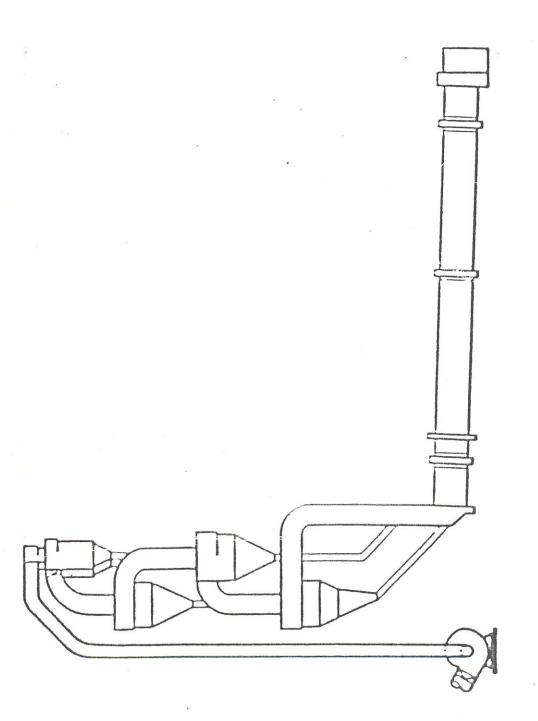


FIG. 1.1.2. HORNO NORMAL INTERCAMBIADOR DE CALOR DE 4 ETAPAS.

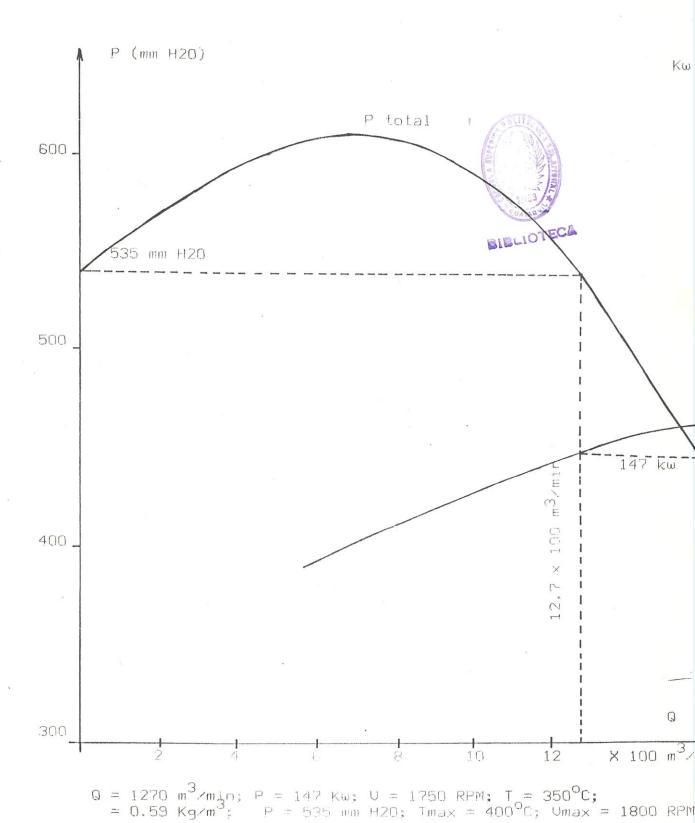


Fig. 1.1.3. - CURVA CARACTERISTICA DEL VENTILADOR DE TIRO INQUEIDO TIPO HK-90/147.

sistema se prepara previamente con un equipo por molturación y secado, conformado por un moltura; que utiliza los gases de escape del horno para el crudo molido, acto seguido se homogalizatore? material antes de alimentar el precalentador, en el precalentador el crudo queda en suspensión en las corrientes de gases del horno. Las mismas que son inducidas por un ventilador de alta presión; produciendose así una transmisión de calor extremadamente eficaz.

El intercambio de calor entre el crudo y los gases de combustión se lo realiza en contraflujo en la etapa vertical del precalentador, al caer el material . '-avés de la corriente de gas ascendente, el intercambio de calor tiene lugar durante el tiempo de retención del material en el sistema. Posteriormente los gases en flujo turbulento, portando crudo, continuan el proceso de intercambio de calor durante este transporte neumático en flujo concurrente hasta que se introducen en los ciclones. Aquí se separan las partículas sólidas de gaseosas, dando como resultado el que el crudo esté aproximadamente a la misma temperatura de los gases. El residuo de la energía térmica de los gases se lo aprovecha en el secado del crudo durante la molienda, ya que sin ella sería necesaria la instalación de un generador de calor auxiliar para el proceso de secado. El precalentador de 4 etapas, se encuentra instalado en una torre junto al horno, aquí se efectúa el escape de agua combinada del crudo. La que tiene lugar a los 600°C, ingresando el material al horno con aproximadamente 800°C.

Los gases dentro del horno en esta zona están por los 1000 °C y es en este primer tramo del horno, donde se produce el proceso de calcinación o descarbonatización, la matería prima alcanza los 900°C, luego pasa por una fase de transición hasta una temperatura de 1250 °C, la que se realiza en la zona intermedia, para así llegar a la zona de sinterización o formación del clinker, en la que se tienen temperaturas de 1400 a 1500 °C, como consecuencia de la fase exotérmica del proceso.

Finalmente con el clinker formado se llega a la boca de descarga a unos 1100 °C, la caida de presión a lo largo de todo el sistema es de 500 a 600 mm $\rm H_2O$, con una formación de polvo del 5 al 10% del clinker producido.

1.2. DEFORMACION RADIAL Y OVALIDAD EN LOS HORNOS GIRATO-

DEFINICIONES DE DEFORMACION RADIAL Y OVALIDAD

Se define como deformación radial, la variación del radio de curvatura de una sección circular de un

círculo. Y como ovalidad, la conformación elipsoide que adopta un círculo cuando es ligeramente deformado.

COMENTARIOS Y CAUSAS DE DEFORMACION Y OVALIDAD

Todo horno rotativo en servicio, se encuentra sujeto a esfuerzos que causan deformaciones radiales especialmente en el área de las llantas, que son las superficies de apoyo del mismo. (Fig. 1.2.1).

Por esta razón en el curso de una revolución, el horno presenta diversos radios de curvatura de su carcasa. La deformación de la carcasa en la parte superior de los hornos rotativos, se debe principalmente al peso de la mitad de la carcasa superior, incluyendo el peso de los ladrillos refractarios y las costras por incrustaciones del horno.

La distorsión de la carcasa o el aplastamiento que sufre la parte superior del horno es el resultado de las condiciones de ajuste de las llantas o anillos de rodaduras y el tubo o carcasa del horno.

Cuanto mayor sea este juego, mayor será el valor de la deformación de la carcasa.

Las fuerzas de reacción que actúan sobre las llantas, les causa tambien deformación y esta deformación será proporcional a la dureza de las mismas. Así pués, en términos generales las

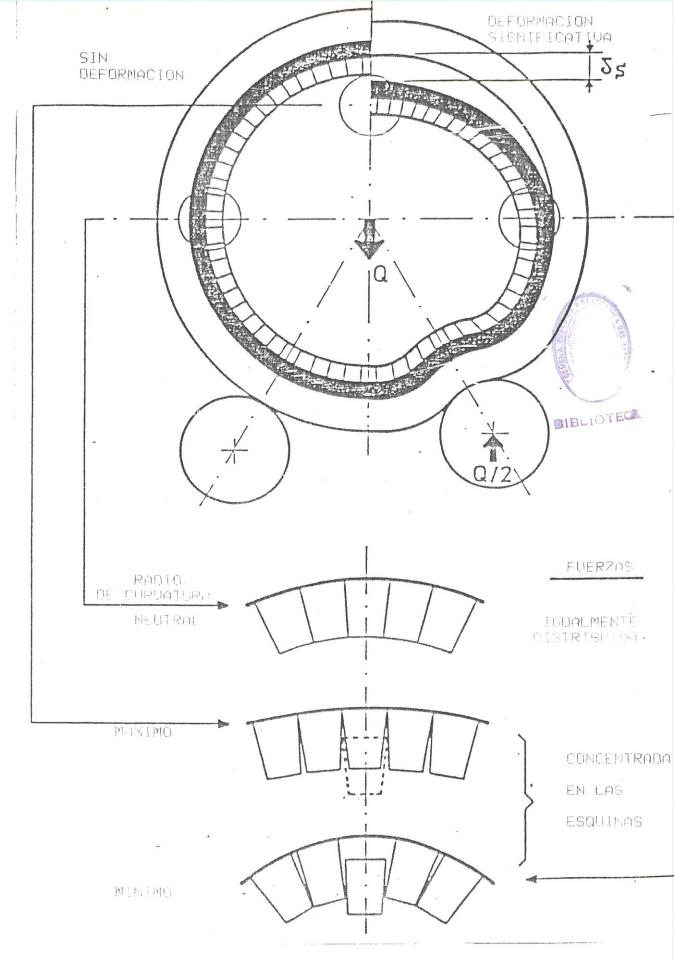


FIG. 1.2.1. - EFECTO OF LIE OFFICE MODIFIES

deformaciones nos dan la posibilidad de medirlas y determinarlas.

En circunstancias ideales, la carcasa del horno debería ajustarse estrechamente dentro de las llantas y esta distancia debería ser mínima cuando el horno gira. Pero cuando el horno está frío, se requiere de cierta holgura para que la carcasa pueda resbalar en el interior de las llantas.

Por otro lado existe el peligro de graves consecuencias, si por efectos de un calentamiento rápido del horno, se expande la carcasa y no así la llanta cuya temperatura es menor; estos fenómenos suelen ocurrir cuando existen sobrecalentamientos de la carcasa en condiciones de operación normal de los hornos, por efectos de la caida de refractarios.

Las deformaciones radiales mínimas estan localizadas en la mitad de los diferentes tramos del horno según el número de apoyos, es por esto que las mediciones de la deformación se llevan a efecto cerca de las llantas.

EFECTOS DE LA DEFORMACION RADIAL

La vida útil de los ladrillos refractarios que revisten interiormente el horno, se encuentra influenciada directamente por las condiciones mecánicas del mismo y por las deformaciones en él producidas.

Si recordamos que la adhesión y estabilidad de los ladrillos dentro del horno dependen del "EFECTO DE ARCO", cuando el radio de curvatura del horno cambia continuamente durante su rotación; el recubrimiento de refractarios, sigue estos cambios de la cubierta, sujeto a una presión superficial excesiva que en un momento dado puede producir una rotura de los ladrillos.

Con el propósito de evitar las averías frecuentes de los revestimientos de ladrillos refractarios de los hornos rotativos; es necesario establecer el grado de deformación que tienen la cubierta de los hornos para reducir el consumo de refractarios.

TIPOS DE DEFORMACIONES PLASTICAS QUE SE PRESENTAN EN

- A. Por restricción de la expansión de la corasa respecto a la llanta. (Fig. 1.2.2).
- B. A consecuencia de las sopladuras de la carcasa por sobrecalentamiento a causa de deficiencia de los refractarios. (Fig. 1.2.3).
- C. Torcedura del horno que causa efectos de cigueñal (Fig. 1.2.4).

Esta última puede tener su origen en calentamientos o enfriamientos irregulares, los cuales hacen que los diferenciales de temperatura de las zonas

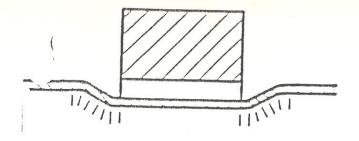


FIG. 1.2.2. DEF. PLASTICA POR RESTRICCION DE LA EXPANSION DE LA LLANTA.

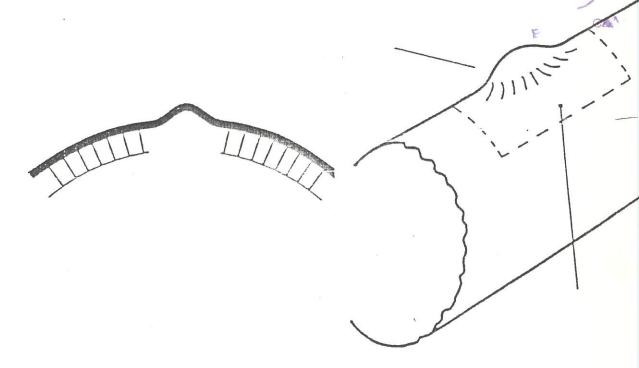


FIG. 1.2.3. - DEF. PLASTICA POR SOPLADURAS DE LA CARCASA.

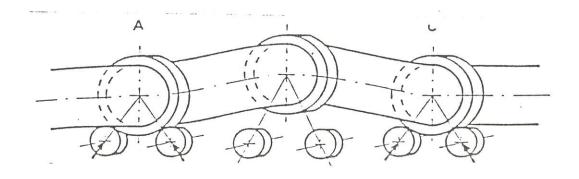


FIG. 1.2.4. - DEF. PLASTICA POR TORCEDURA DEL HORNO.

superior e inferior del horno sean superiores a los 200 °C, los mismos que originan esfuerzos de dilatación que sobrepasan los límites de elasticidad causando deformaciones de carácter plastico, de tal suerte que cuando el horno se enfría, la deformación del tubo es permanente.

OVALIDAD DE LOS HORNOS

Para determinar la ovalidad se toma como módelo matemático la elipse como círculo deformado y se expresa la ovalidad como diferencia de los diámetros de estos. (Fig. 1.2.5).

W = 2 (a-b)

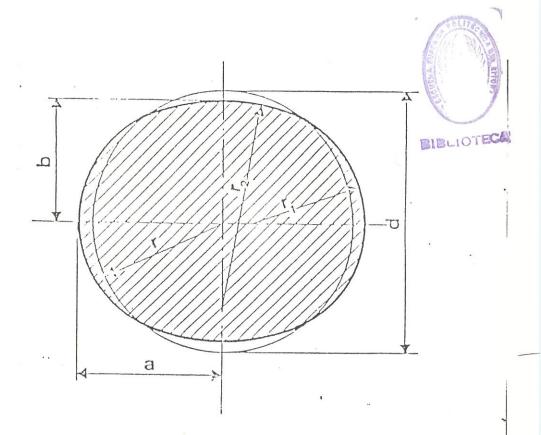
Perímetro del circulo ≈ Perímetro de la elipse.

 $D \pi \approx (a+b) \pi$

Según el criterio de Rosemblad (Fig. 1.2.6):

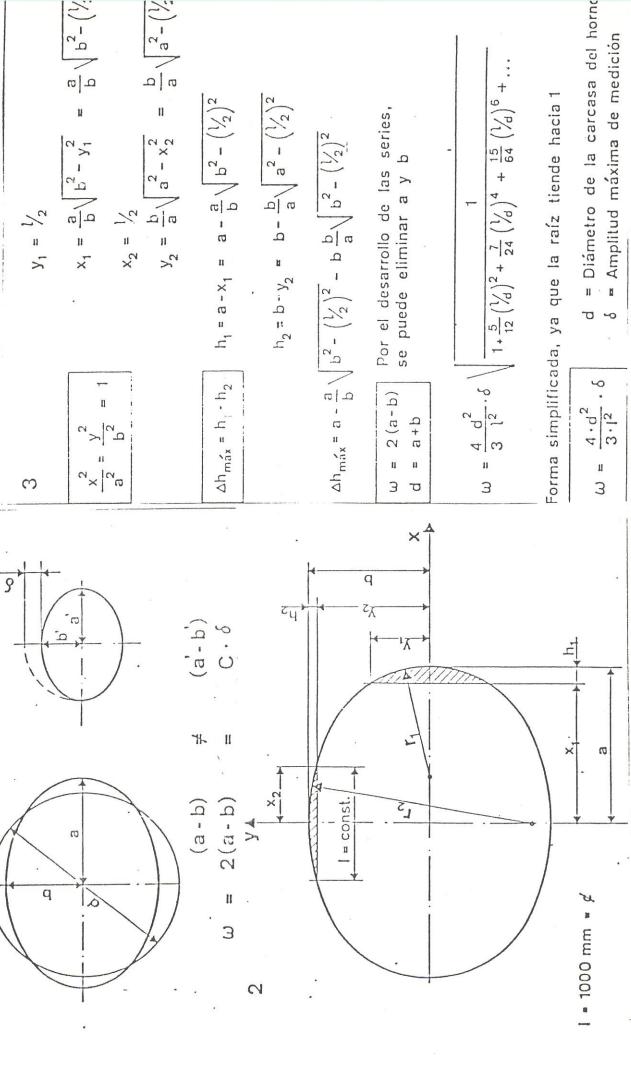
 $W = (4/3)(D^28/1^2)$

La ovalidad puede — expresada como valor absoluto en mm, por medio de un instrumento desarrollado por HOLDERBANK el que se denomina "Instrumento para medir deformaciones de la carcasa de hornos" (SHELLTEST), el mismo que considera el valor de l = 1 m, siendo D el diámetro exterior de la carcasa del horno, medida en m, y & la distorsión en mm, siendo & = & 6'/15, en donde & es el resultado de la medida tomada en el instrumento en mm, dividido para 15 (factor de magnificación del pantógrafo).



Perímetro del círculo U_K = Perímetro del elipse U_E $U_K = d \cdot \pi \qquad U_E = (a+b) \cdot \pi$ d = a+b Ovalidad $\omega = 2(a-b)$

FIG. 1.2.5. - OVALIDAD DE LOS HORNOS.



ale

Diagrama Shelllest

 $1 + \frac{5}{12} (\frac{1}{4})^2 + \frac{7}{24} (\frac{1}{4})^4 + \frac{15}{64} (\frac{1}{4})^6 +$

Diámetro de la carcasa del horno
Amplitud máxima de medición

TIS TO CENTERIO DE ROSEMRIAD RESPECTO O LO OLIGITADO

Esta medida de ovalidad se la considerará como medida de ovalidad absoluta y se expresará en mm, se la denomina wa y se la expresa así:

$$W_{\rm ex} = (4/3)(D_{\rm ext})^2 \delta$$

También puede considerarse la ovalidad como un valor relativo o porcentual (%) del diámetro del horno. Utilizando los valores de la ovalidad absoluta, divididos para el valor del diámetro interior del horno en mm, y multiplicandolos por 100, para obetener valores porcentuales, en este caso la ovalidad relativa, se la denomina w, y se la expresa así:

 $W_{r} = (W_{m}/D_{4nt})$ 100

Estos valores relativos de la ovalidad, pueden ser utilizados para la comparación directa de los valores medidos en hornos de distinto tamaño.

Con el fín de impedir un desgaste excesivo del revestimiento de un horno rotatorio o bien la caida de los ladrillos del mismo, la ovalidad no deberá sobrepasar ciertos límites.

La fijación de estos valores límites de ovalidad, a partir de los cuales es muy probable que se produzcan daños en los revestimientos es un tanto compleja, pués depende del tamaño del horno y de las condiciones y calidad del revestimiento existente.

Las experiencias practicas han demostrado, que los valores críticos de la ovalidad son directamente

proporcionales al diámetro de los hornos y para los casos que se determina claramente una influencia negativa sobre el revestimiento de refractarios son las siguientes:

Para hornos grandes de 5 - 6 mts de diámetro, la ovalidad crítica tiene como límite un 0.5%; para hornos pequeños de 2 - 3 mts de diámetro, la ovalidad crítica tiene un límite del 0.3%. (Fig. 1.2.7).

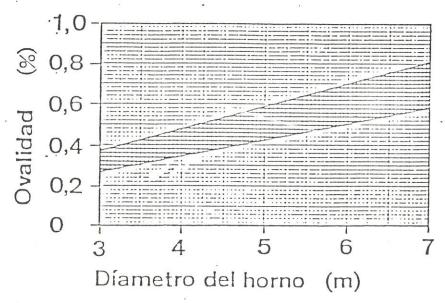
Las mediciones de deformación de un horno pueden ser graficamente resumidas (Fig. 1.2.8).

En la figura 1.2.8, se encuentran relacionados entre sí los valores de las ovalidades de los planos de medición individuales. Además de una visión del conjunto, respecto al comportamiento del horno con respecto a las deformaciones, la figura antes mencionada hace posible determinar lo siguiente:

Sí el horno se comportara de manera ideal, los tres valores de la ovalidad (medidas en un plano) saldran superpuestos; sin embargo, en la práctica estos valores se desvian más o menos entre si, dado que en la cubierta del horno se encuentran puntos más o menos débiles.

Cuando los valores de la ovalidad relativa de las estaciones de un horno en tres puntos (1, 2, 3) se los representa graficamente y las líneas de unión de estos valores se cruzan entre sí, nos indica que el



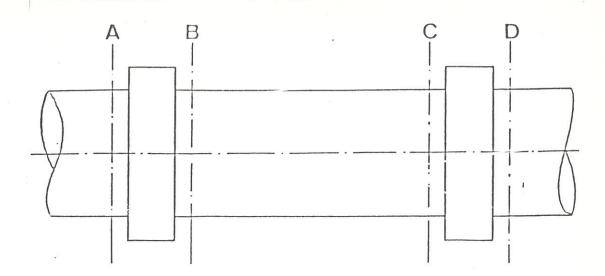


Valores limite de la ovalidad

En un horno de 3,5 m, el límite aproximado es de 0,3 %; En un horno de 6 m de 0,5 % aprox.

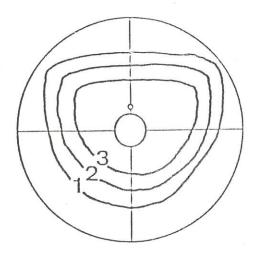
Cuando no se sobrepase el valor límite de la ovalidad que corresponda al diámetro del horno, será insignificante la solicitación del revestimiento como consecuencia de la deformación de la carcasa del horno.

FIG. 1.2.7. - CURVA OVALIDAD Us. DIAMETRO DEL HORNO.



1, 2, 3 Linéas de la carcasa A, B, C, D Planos de medición

Diagrama de un plano de medición



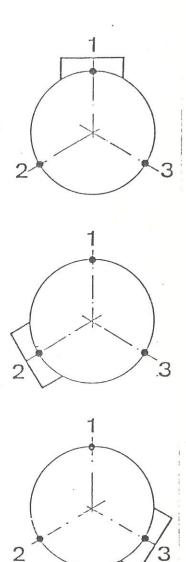


FIG. 1.2.8. - MEDICIONES DE LA DEFORMACION DE UN HORNO.

horno está torcido. (Fig. 1.2.9).

TABLA 1.2.1

OVALIDAD ABSOLUTA Y RELATIVA EN ZONA DE LLANTAS DEL

HORNO Nº 6.

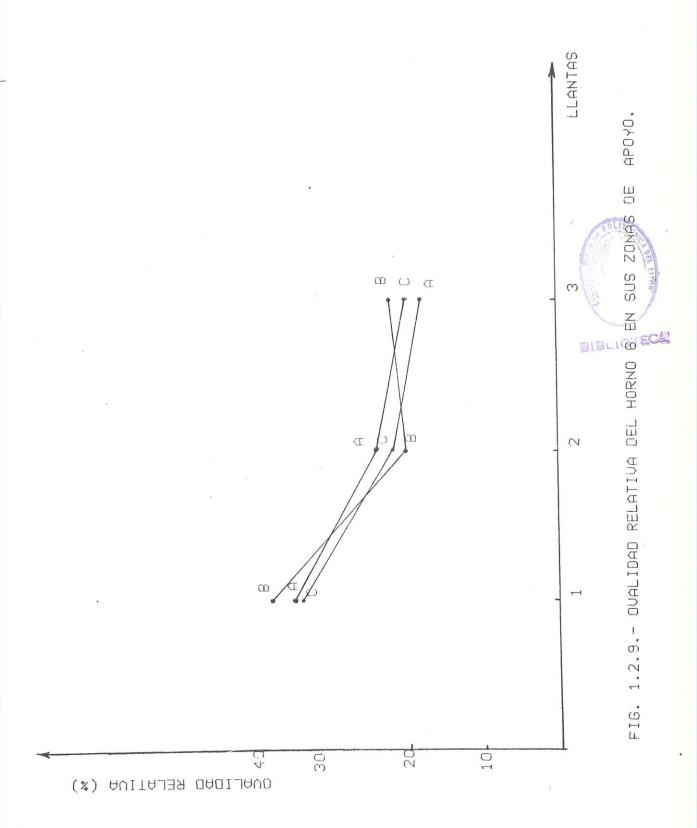
				LL-3
Wax	(mm)	12.26	6.75	6.32
iai	(%)	0.39	0.22	0.20

1.3. JUEGOS DE LLANTAS

Como hemos mencionado, el diámetro interior de las llantas (Di) es siempre mayor que el diámetro exterior (De) del horno sobre las zapatas de soporte de la llanta; debido a este juego, las llantas poseen un movimiento relativo respecto al horno en dirección de la circunferencia del mismo.

Este movimiento o desplazamiento de las llantas con respecto al horno es un factor importante en el funcionamiento del mismo. Ya que es un indicador de la ovalidad de su carcasa.

Para tener una idea sobre esto, diremos que si no existiera juego de llantas sobre las zapatas del horno, esto es: si la llanta se queda aprisionada al horno por deformaciones en su carcasa, el horno en su girar tendrá movimientos como los de un cigueñal. El juego teórico (Sth) (Fig. 1.3.1) se puede determinar claramente en base a la diferencia de



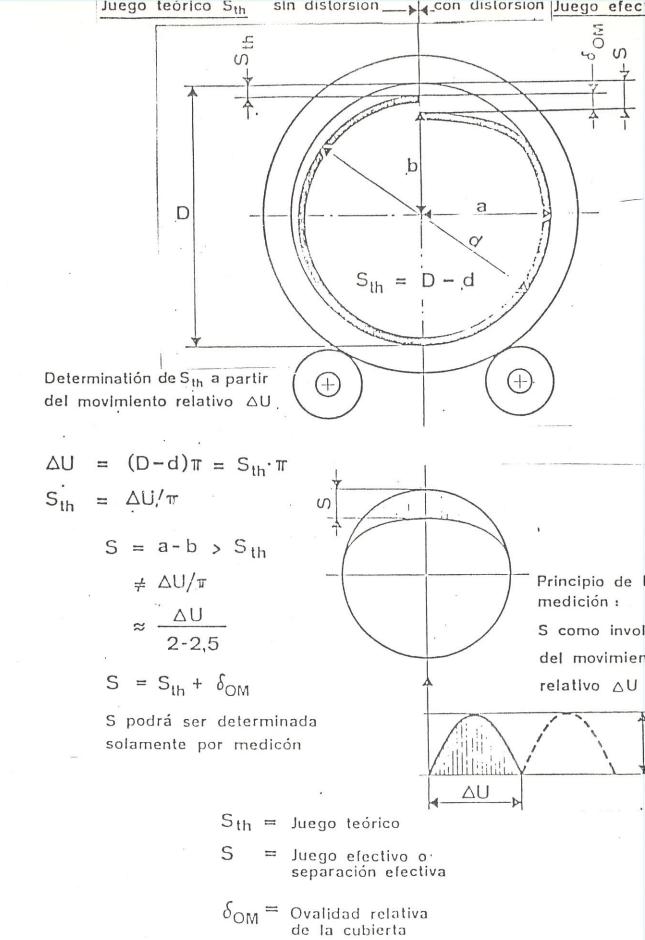


FIG. 1.3.1. JUEGO TEORICO Y FFECTIVO DE LAS LLANTAS RES-PECTO A LA CARCASA.

diámetros:

 $/\D$ = Di - De

Sth = / D

Los movimientos relativos de las llantas respecto al horno se miden de la siguiente forma:

- a. Efectuando una marca con tiza en la cara lateral de la llanta de un horno y la zapata de asentamiento de la misma. (Fig. 1.3.2).
- b. Después de 10 revoluciones del horno, la marca de la cara lateral de la llanta se encuentra a una cierta distancia de la marca en la zapata.
- c. Midiendo la distancia de desplazamiento entre las dos marcas.
- d. Dividiendo esta medida tomada para el número de revoluciones, en este caso para 10.
- e. El resultado de esta operación, determina el movimiento relativo que existe entre la llanta y el horno. Por tanto el juego real que existe entre la llanta y el horno es $S = \frac{\Lambda}{U} / \pi$.

CAUSAS DE LA REDUCCION DEL JUEGO DEL ANILLO DE RODADURA

1. El anillo de rodadura en estado frío nunca se asienta de manera fija sobre el horno. Las razones técnicas del montaje explican la necesidad de que exista cierto juego, con el fín de que el anillo pueda desplazarse sobre el horno.

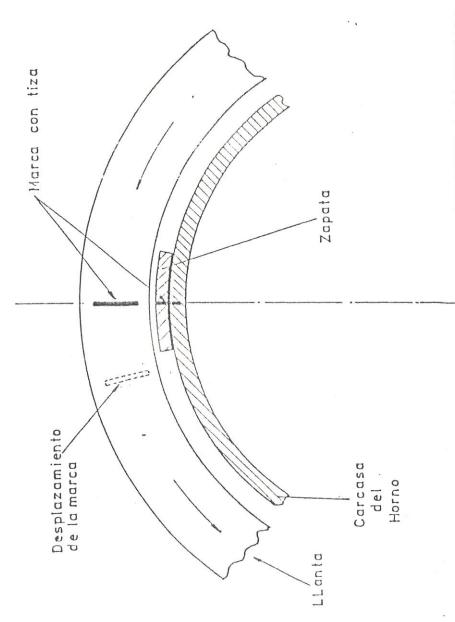


FIG. 1.3.2. - DESPLAZAMIENTO DE LA LLANTA RESPECTO A LA CARCASA.

Con el objeto de tener en cuenta las dilataciones térmicas variables de la carcasa del horno y del anillo de rodadura durante el período de calentamiento, los suministradores del horno calculan ambos diámetros para que el juego eptre el anillo de rodadura y el horno, a temperatura de servicio, adopte un valor mínimo Resultaría ideal que el horno en estado caliente ejerza cierta presión sobre el anillo presión rodadura, pero sin quedar sujeto a una contracción. Esto exigiría naturalmente que las temperaturas que sirvieron para el cálculo, sean alcanzadas realmente durante el servicio.

Se ha podido comprobar en base a la experiencia,

Se ha podido comprobar en base a la experiencia, que es prácticamente imposible calcular de antemano el perfil de temperatura de la carcasa de un horno giratorio.

Existe siempre un peligro para el horno, cuando la carcasa se dilata con una rápidez que no puede ser seguida pur el anillo de rodadura. Es fácil ...mprender que este caso se presenta cuando se produce un daño del revestimiento de los ladrillos debajo del anillo de rodadura.

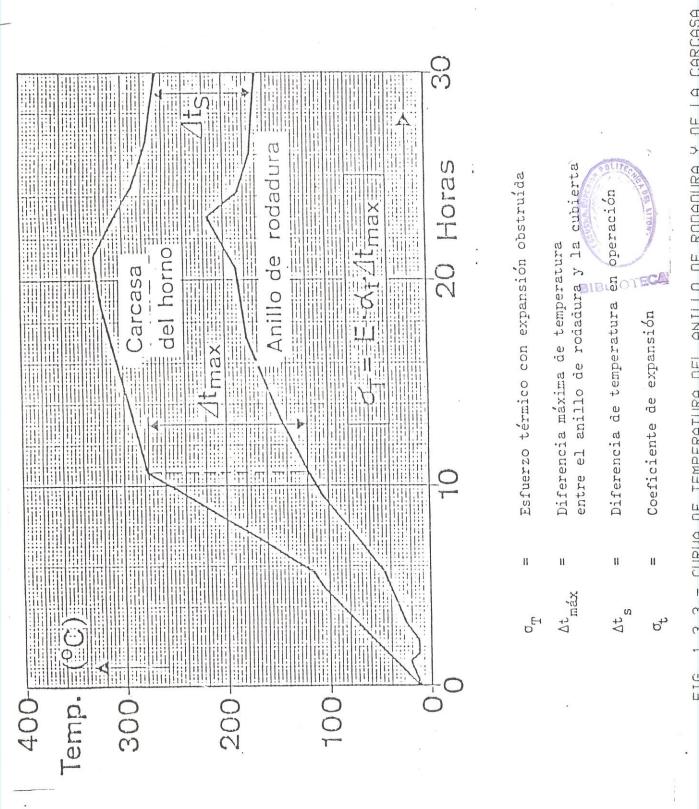
En cambio, el hecho de un calentamiento demasiado rápido, es decir una puesta en servicio en un tiempo record, puede tener igualmente graves consecuencias. En este caso, las llantas se

encuentran relativamente frías y la carcasa del horno se calienta rapidamente, con lo que se pueden producir deformaciones permanentes por estrangulamiento de la carcasa. Para luego con el calentamiento posterior de las llantas producir un juego inadmisible.

La diferencia máxima de temperatura que puede darse entre la carcasa y las llantas puede presentarse en el período de calentameinto del horno y no debe ser superior a los 180 °C.

Una diferencia de temperatura mayor, producirá una contracción permanente en la carcasa del horno bajo las llantas, porque en este caso la deformación térmica de la carcasa por dilatación es superior, al límite de elasticidad de la misma.

Este puede ser el caso cuando el juego requerido en frío Sth sea pequeño o cero, y cuando la diferencia máxima de temperatura entre carcasa y llantas (/\T max) sea demasiado grande debido al calentamiento excesivamente rápido. (Fig. 1.3.3). Considerando que la temperatura de la carcasa es siempre superior a la de las llantas, se recomienda dejar siempre una holgura de 3mm entre carcasa y llantas a temperatura de trabajo; como factor de seguridad con respecto a grandes tensiones térmicas, holgura que dará tiempo



suficiente para efectuar modificaciones al proceso de combustión del horno; para evitar deformar la carcasa, cuando se comprueba que las llantas comienzan a engarrotarse con el cilindro del horno.

Pudiendo así determinar el espesor de las lainas que es necesario calzar sobre la carcasa del horno bajo las llantas, siendo este espesor:

 $Z_{mm} = (Sth_{mm} - 3)/2 \text{ [mm]}$

2. El juego real de la llanta(s) representa la holgura realmente existente entre la carcasa del horno y la llanta, siendo por regla general mayor que el juego teórico de la llanta (Sth).

Sí sabemos que Sth = AU/π ; y por principio sabemos que S > Sth.

Para obtener un valor aproximado de S, se puede utilizar la siguiente fórmula:

 $S \approx /\backslash U/(2.0 - 2.5) > Sth$

- 3. Como se ha mencionado ya; las grandes deformaciones son observadas en la zona de aquellas llantas que poseen un juego considerable. Con el objeto de reducir estas deformaciones; es preciso reducir el juego de las llantas por medio del enlainado de las zapatas del contorno de la carcasa siempre que esto sea posible.
- 4. Cómo determinar el espesor de las lainas a

colocar sobre las zapatas?, el método mas seguro para esto es el siguiente:

Determinando diariamente o registrando el movimiento relativo (/\U) durante un período suficientemente largo (una semana) de la llanta en crísis, luego tomamos el valor mínimo de /\U que se presente en este período, el mismo que servirá para determinar el juego teórico mínimo de la llanta (Sth min). Fig. 1.3.4.

- 5. Recientemente, algunos fabricantes de hornos giratorios y algunas firmas especiales, ofrecen aparatos de medición del deslizamiento de las llantas, los mismos que trabajan de manera automática y permanente, dando muy buenos resultados; el movimiento relativo o el juego de cada llanta puede ser leído desde la sala de control, con un instrumento de indicación digital.
- 1.4. PRINCIPIOS DE MEDICION, INTERPRETACION Y EVALUACION DE DIAGRAMAS.
 - A. Las deformaciones de la carcasa de los hornos giratorios pueden ser registradas mediante un instrumento que ha sido desarrollado para este fín y se lo conoce como DISPOSITIVO PARA MEDIR LA DEFORMACION DE LAS CARCASAS DE HORNOS (SHELLTEST), Fig. 1.4.1, desarrollado por

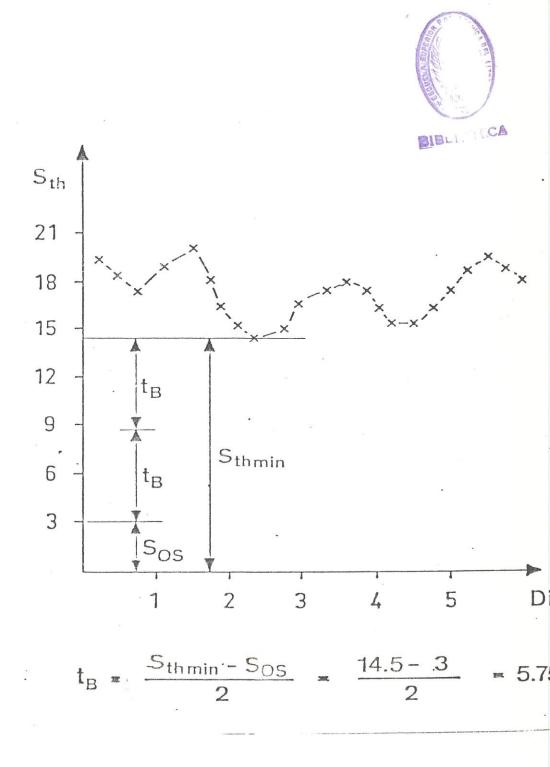


FIG. 1.3.4. - DETERMINACION DEL ESPESOR DE LAS CHAPAS

- CULOCAR DEBAJO DE LAS ZAPATAS DEL ANI

DE RUDADURA.

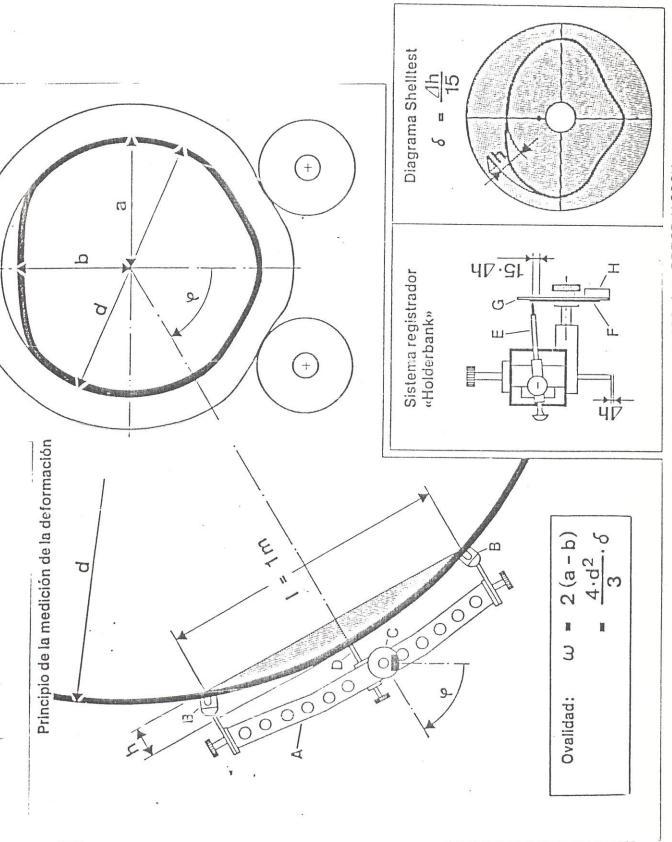


FIG. 1.4.1. - DISPOSITIVO PARA MEDIR LA DEFORMACION.

HOLDERBANK.

Dicho instrumento está formado por una viga (A) de sección cuadrada de 1 m de longitud, la misma que estando fabricada de acero inoxidable y por diseño anticorodal esta provista de grandes agujeros con el fín de hacerla lo más estable en su longitud, a pesar de la influencia térmica que existe en el momento de efectuar las mediciones. Esta viga se encuentra equipada con unos imanes (B) en cada uno de sus extremos, los mismos que le permiten fijar el instrumento al horno giratorio. Esta viga de un metro exacto de longitud, sujeta por medio de los imanes, gira alrededor del horno. En el centro de la viga se encuentra colocado un dispositivo registrador (C) el mismo que con su punto palpador (D) está en contacto con la carcasa del horno, con el fín de obtener la transmisión del cambio de altura cuando varía el radio de curvatura del horno. Al percibir estos cambios, el palpador micrométrico, se mueve dentro de una guía de pantógrafo, la misma que transmite las señales de desviación (multiplicadas 1 x 15) a un lápiz (E), el mismo que a su vez grafica en un disco diagrama (F), que se fija a un disco péndulo (G)

El disco pendular, se mantiene permanentemente en

en el eje del registrador.

posición perpendicular por su peso (H), graficandose de este modo un movimiento relativo entre el lápiz y el disco del diagrama.

Este movimiento se encuentra sincronizado con la variación del ángulo de rotación (\$\psi\$) y al cabo de una revolución del horno, aparece en el diagrama una línea cerrada; la misma que es la representación polar del cambio de altura (\$\sumsymbol{N}\$H\$), percibido por el palpador en función del ángulo de rotación (\$\psi\$); lo que significa un gráfico geométricamente similar a la sección deformada del horno (\$\delta\$). Con deformaciones radiales de dimensiones 15 veces mayores de las normales por efectos del pantógrafo amplificador.

El diagrama de medición de las deformaciones de la carcasa de hornos, como representación polar de las variaciones de altura de los segmentos (h); ofrece la gran ventaja de que posibilita también inmediatamente una evaluación de la medición, ya que representa una imagen geométricamente semejante a la sección insversal deformada del horno. Con la única diferencia que las variaciones radiales son registradas con un aumento de 15 veces.

Para la apreciación de los diagramas de las deformaciones es imprescindible considerarlas correctamente.

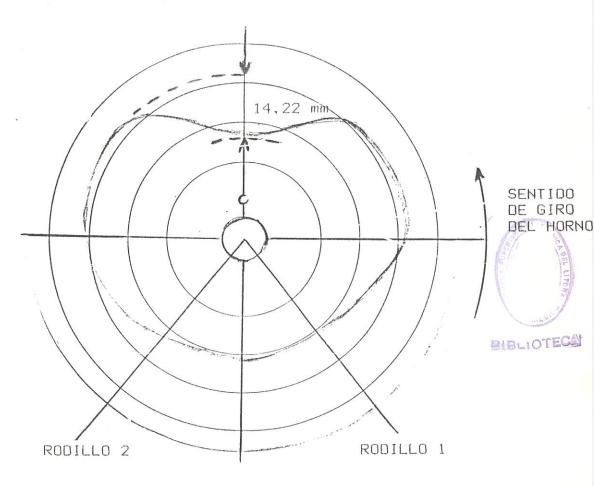
Si la red de coordenadas señala la medición en la dirección de la entrada de el horno, el diagrama deberá ser observado durante su evaluación siempre del lado de entrada del horno, con el objeto de que se correspondan los lados. El pequeño orificio en el disco del diagrama, deberá encontrarse en la posición de las 12 horas, ya que en esta posición marca el eje vertical, así como también el punto más alto de la sección transversal medida. (Fig. 1.4.2).

TABLA 1.4.1

DEFORMACION DE CARCASA DE HORNO Nº 6 EN ZONA DE LLANTA Nº 1.

	PLANO A			PLANO B		
PUNTOS	1	2	3	1	2	anthorn "" " and
S'(mm)	11.85	12.80	11.50	14.25	14.19	14,22
S (mm)	0.79	0.85	0.77	0.95	0.946	0.948

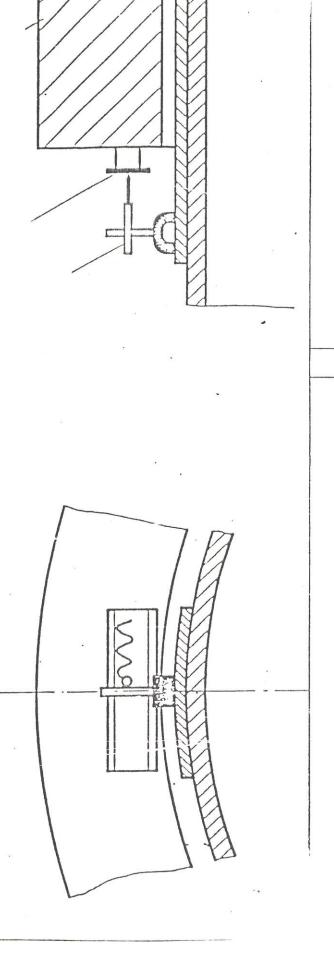
B. Otro dispositivo para medir el juego teórico de las llantas con respecto a los hornos rotativos y la deformación de las mismas es el instrumento llamado OBOURG (Fig. 1.4.3), el cual consta de dos bases magnéticas; la una se fija a una cara de la llanta del horno (y porta un papel para graficar sobre una placa). La otra base magnética se fija a la carcasa del horno (porta un lápiz,



LLANTAS EN BUENAS CONDICIONES, NO PRESENTA DEFORMACIONES EN ZONAS DE RODILLOS DE SOPORTE. CARCASA CON GRAN OVALI-DAD, FUERTE DEFORMACION EN LA FARTE SUPERIOR DEL HORNO, EXCESIVO JUEGO ENTRE CARCASA Y LLANTA.

FIG. 1.4.2.— GRAFICO DE DEFORMACION DE CARCASA DEL HORNO $6 \ \, \text{EN ZONA DE LLANTA N}^{\text{O}} \ \, 1.$

THEORN Lott. 2)_

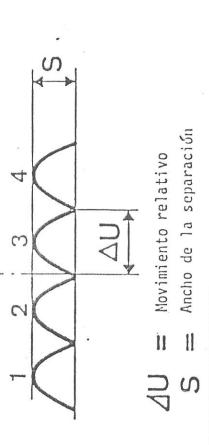


.....

Valor empírico para hornos grandes

Diagrama de medición después de 4 revoluciones

$$\frac{\Delta U}{\varsigma} < T \approx 2 - 2.5$$



el mismo que grafica un diagrama sinusoidal) a medida que gira el horno. De este gráfico podemos medir el desplazamiento relativo de la llanta respecto al horno //U y el juego real que existe entre la llanta y la carcasa S.

MEDICIONES CON EL DISPOSITIVO PARA MEDIR LAS DEFORMACIONES DEL HORNO (SHELL TEST DE HOLDERBANK).

Las deformaciones del horno giratorio, se reducen a medida que aumenta la distancia de las llantas (Fig. 1.4.4). Por tanto, las mediciones deberan efectuarse siempre lo más cerca posible de las llantas y en lo posible por ambos lados de las mismas; siempre que exista escudos deflectores de calor sobre los cojinetes y muy cercanos entre la carcasa y el horno, es necesario retirarlos.

Para poder dar una idea clara de la magnitud de las deformaciones, en cada plano de medida, deberan efectuarse 3 (tres) medidas desplazadas entre sí 120° sobre dicho plano y para futuras comparaciones deberan utilizarse los mismos planos y los mismos puntos o zonas de medición, para lo cual será necesario marcar con pintura los puntos de medición, de contacto del palpador.

Es conveniente limpiar con cepillo de alambre los puntos de apoyo de los imanes siempre que sea necesario.

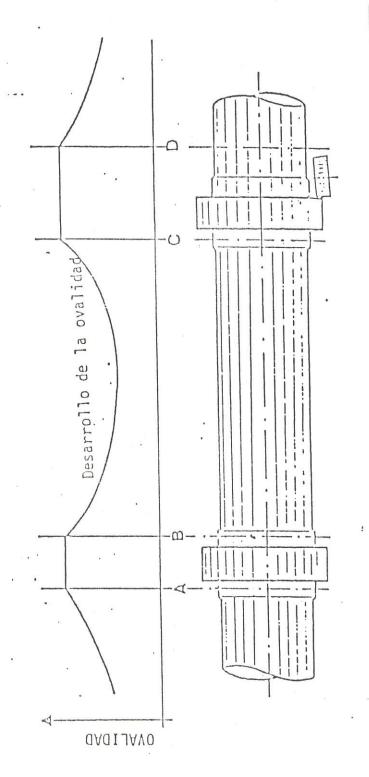


FIG. 1.4.4. - DESARROLLO DE LA OUALIDAD EN UN HORNO GIRATORIO.

El disco diagrama se fijará de manera que quede asegurado contra el giro con las coordenadas del lado del lápiz y el pequeño orificio dispuesto excentricamente, que además de servir para fijación del gráfico, nos indicará el paso del punto por la posición más alta de la carcasa en la sección transversal a medir.

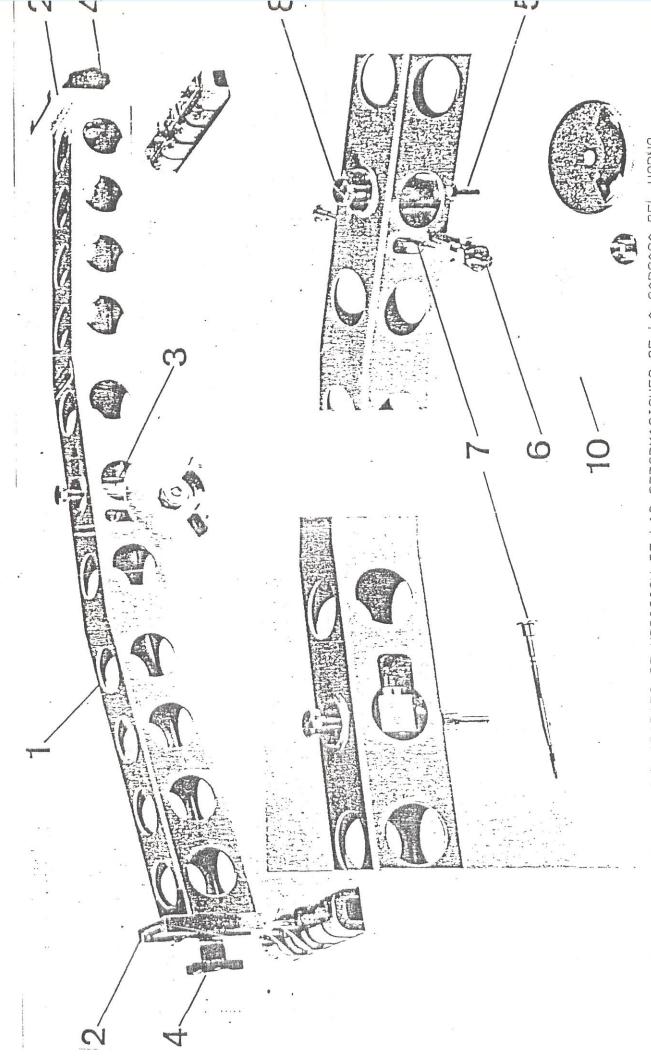
El aparato deberá prepararse para la medición (fig. 1.4.5), adaptando previamente los portaimanes (2) con la altura necesaria de acuerdo al diámetro del horno, graduando los mismos hasta colocar el lápiz (7) en posición horizontal. Cuando se coloca el instrumento, el lápiz se encuentra en la primera muesca, posición desconectada (6).

Cuando el horno está girando, se coloca el instrumento en la posición marcada con el punto (1) y se comprueba si es suficiente la fuerza de adhesión de los imanes. El lado de imagen y coordenadas del diagrama (10), deberá señalar siempre en una misma dirección, por ejemplo:

Flujo del material para todas las mediciones.

Se colocará el lápiz de tal forma que se puedan graficar los tres puntos (1, 2, 3) del mismo plano en el mismo gráfico; para lo cual se dispone de un tornillo de ajuste de precisión (8).

La primera medición se la efectúa ligeramente hacia arriba; la segunda en la mitad y la tercera



1.4.5.- PARTES DEL APARATO DE MEDICION DE LAS DEFORMACIONES DE LA CARCASA DEL HORNO. E I G

ligeramente hacia abajo. (Fig. 1.4.6).

Una vez colocado el instrumento, en la posición desconectado, este deberá girar 2 o 3 veces con el horno a fín de que la punta palpadora pueda dilatarse a causa de temperatura de la carcasa sin influenciar en el diagrama.

Luego con una ligera presión se actúa el lápiz hasta la segunda muesca de manera que la punta del mismo se apoye sobre el diagrama.

Después de un giro, retirar el lápiz a la posición desconectado, tirando del botón pulsador.

Luego se retirará el instrumento y se lo fijará en el siguiente punto de medición en el que se procederá de la misma manera que antes.

Una vez que se efectúan todas las mediciones se deberán colocar las placas de protección sobre los imanes, con el fín de protegerlos.

FIG. 1.4.6. - EVALUACION DE UNA MEDICION DE DEFORMACION DE CARCASA.

CAPITULO II

SOLUCION DEL PROBLEMA

- 2.1. DESMONTAJE DEL TRAMO DE HORNO DEFECTUOSO.
 - La solución al problema existente se lo podía encarar de varias formas:
 - A. Continuar trabajando en las condiciones existentes, lo cual incrementaba los costos de producción.
 - B. Solicitar a la casa fabricante del equipo, la construcción de un tramo del horno, con las mismas características del existente, en la longitud que se deseaba cambiar; esta alternativa podría dar una solución mediata al problema, tomando en consideración el tiempo de fabricación, entrega y cambio de repuestos.
 - C. Parar inmediatamente el horno aprovechando la coyontura del mercado que hacía que la compañía tenga en esa fecha, un sobre-stock de producción y, aprovechando el tiempo disponible de parada del equipo acometer en la reparación del horno de forma inmediata y con una solución al alcance de nuestro medio. (CONSTRUCCION, FABRICACION LOÇAL DEL TRAMO DEL HORNO Y CAMBIO DEL MISMO).

De acuerdo con los antecedentes anotados en relación a las fallas del horno, se decidió cambiar un tramo de tubo del horno de 11.04 m de longitud, desde la boca de descarga hacia la alimentación.

Para dicho efecto, se utilizó un tramo nuevo de tubo de 3.64 m de longitud, que se tenia disponible para la zona de llantas, el cual tenía 40 mm de sección en dicha zona y un peso de 12800 Kg.

Se recuperó un tramo de 1.24 m de tubo de la boca del horno que estaba en condiciones aceptables, con un peso de 1800 Kg.

Finalmente se confeccionó localmente un tramo nuevo de tubo de 7.4 m de longitud por 3.2 m de diámetro exterior en plancha de 21 mm, con un peso de 10500 Kg.

PAGOS DEL DESMONTAJE:

- Se sacaron los ladrillos refractarios de la zona deteriorada.
- 2.- Se desmonto 0.96 m de la boca de descarga, la misma que porta los segmentos de retención del refractario con un peso de 2500 Kg.
- 3.- Se cortó y desmontó 1.24 m del tubo del horno que sería recuperado luego, con un peso de 1800 Kg.
- 4.- Se cortó y desmontó la zona de la llanta # 1 de 2.4 m, la misma que estaba en pésimas condiciones y que con la llanta, tenía un peso de 19300 Kg. (Fig. 2.1.1).
- 5.- Se cortó y desmontó un tramo de 7.4 m de tubo con grandes deformaciones, de la zona



FIG. 2.1.1. - CORTE Y DESMONTAJE DE LA ZONA DE LLANTA Nº1.



FIG. 2.1.2. - CORTE DE ZONA ENTRE LLANTA 1 Y 2.

comprendida entre las llantas 1 y 2, con un peso de 10500 Kg. (FIg. 2.1.2).

Es decir el desmontaje se totalizó en 34100 Kg, labor que se efectuó en dos semanas de trabajo, tomandose todas las medidas de seguridad requeridas para este tipo de labores. (Fig. 2.1.3).

2.2. CONSTRUCCION, ENSAMBLADO Y MONTAJE DE LA SECCION NUEVA DEL HORNO.

Tratar de conseguir en el mercado local, el tramo de horno en acero de calidad ST-37 de 20 mm de espesor, en planchas de 3.6m por 10 m de longitud, fue totalmente imposible.

Por tanto se decidió colocar planchas convencionales de acero estructural de calidad ASTM-A36 de 21 mm de espesor y 1.22m \times 2.44 m, que si se consiguíeron.

Las especificaciones recomendadas para la carcasa del horno son:

TABLA 2.2.1

Resist. a la tracción 50700 - 65250 PSI

Pto. fluencia mínima 27000 PSI

Elongación 25%

COMPOSICION QUIMICA

C Si Mc P S Cr Al



FIG. 2.1.3. - DESMONTAJE DE ZONAS ENTRE LLANTAS 1 Y 2.

El acero ASTM-A-36 conseguido, tenía:

TABLA 2.2.2

Resist. a la tracción 58000 - 80000 PSI

Pto. fluencia minima 36000 PSI

Elongación 23%

COMPOSICION QUIMICA

C Si Mc P S Cr Al

Se confeccionó el tramo de tubo de 6.16 m; el mismo que estaba formado por 5 anillos de 1.22 m de ancho, dispuestos armonicamente, y el tramo recuperado de 1.24 m, se lo añadió a un extremo de este tubo, para así obtener un solo pedazo de tubo de 7.4 m, usando para todas las uniones el bisel descrito en la figura 2.2.1.

Se rolaron las planchas y se procedió a soldar con equipo automático de soldadura de arco sumergido, haciendo la primera pasada por el exterior del tubo con soldadura tipo 7018, luego se soldaría por el interior del tubo, después se pasó esmeril de disco en la raíz de la primera soldadura exterior y se volvió a soldar todo el contorno interior y exterior, efectuandose 4 pasadas de soldadura, 2 interiores y 2 exteriores. (Fig. 2.2.2).

Posteriormente se calzó la llanta al tramo nuevo del

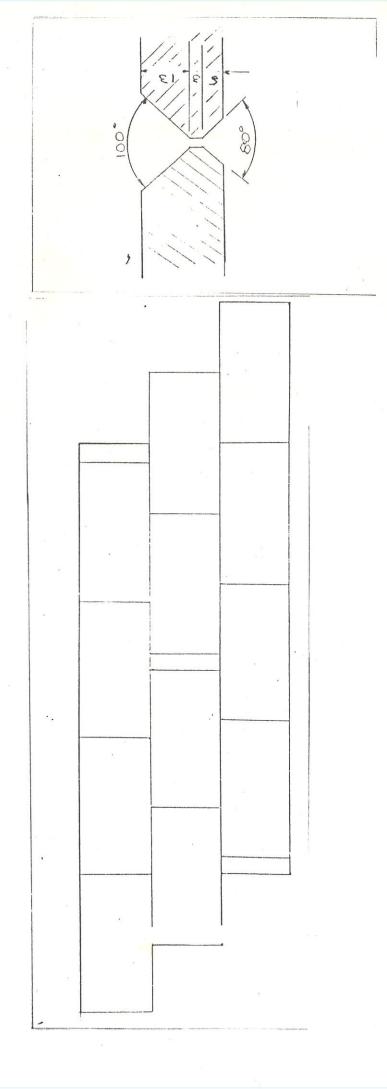


FIG. 2.2.1.- CONFORMACION DE ANILLOS AL BISEL Y TIPO DE BISEL USADO.





FIG. 2.2.2. - CONFORMACION DEL TUBO DE HORNO.

horno. (Fig. 2.2.3).

Las piezas se montaron en el orden siguiente:

- 1. El tramo nuevo de la boca del horno con la llanta #1 de 3.64 m, que pesó 21200 Kg. (Fig. 2.2.4).
- Se montó el tramo de la boca que porta los segmentos de retención de 0.96 m, con un peso de 2500 Kg. (Fig. 2.2.5).
- Finalmente se montó el tramo nuevo fabricado
 localmente de 7.4 m con un peso de 10800 Kg.

Antes de efectuar los empates del tubo del horno nuevo fabricado, se tomaron las medidas de alineamiento desde el exterior del horno, a fin de dejar el horno totalmente alineado. (Fig. 2.2.7).

En los trabajos generales de montaje y alineamiento se emplearon 4 semanas.



BIBLIOT

FIG. 2.2.3. - COLOCACION DE LA LLANTA EN EL TRAMO NUEVO DEL HORNO.



FIG. 2.2.4. - MONTAJE ZONA DE SOPORTE Y LLANTA 1.



FIG. 2.2.5. - MONTAJE ZONA DE SOPORTE DE SEGMENTOS DE RETENCION DE BOCA DE HORNO.



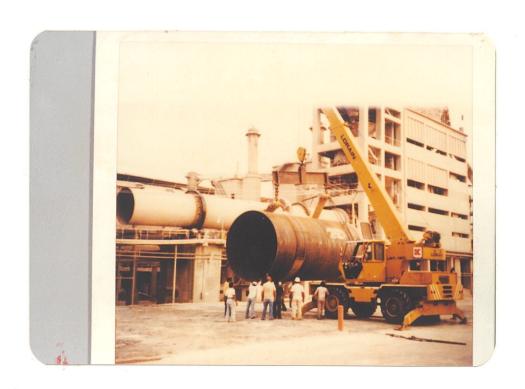


FIG. 2.2.6.- MONTAJE DE TRAMO DE HORNO ENTRE LLANTAS 1 Y 2.

1. HORIA.

FIG. 2.2.7. - ALINEAMIENTO DEL HORNO.

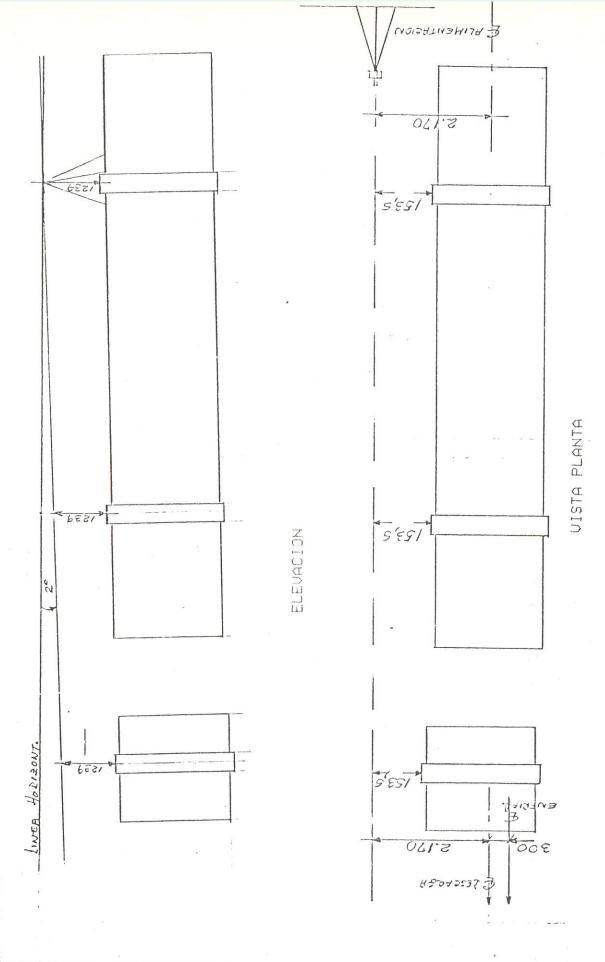
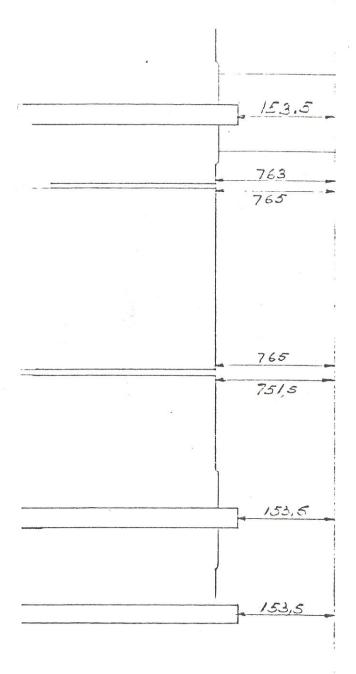
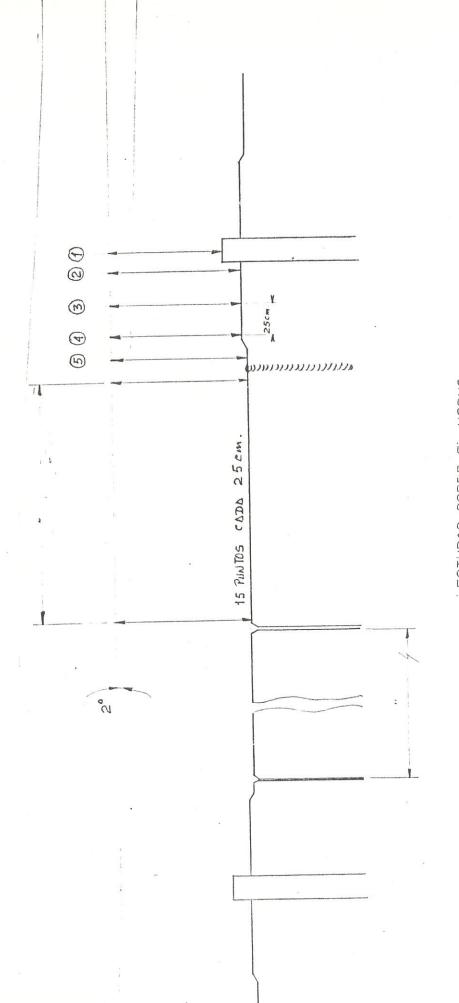


FIG. 2.2.7. - ALINEAMIENTO DEL HORNO (cont.)





LECTURAS SOBRE EL HORNO

FIG. 2.2.7.- ALINEAMIENTO DEL HORNO. (cont.)

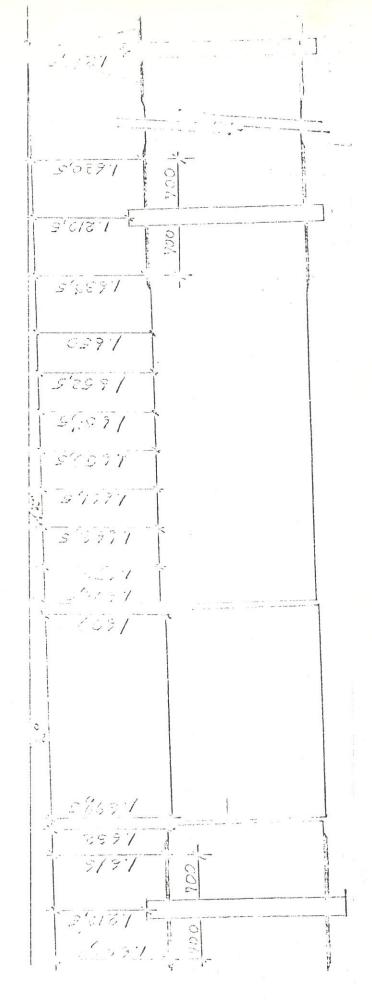


FIG. 2.2.7. - ALINEAMIENTO DEL HORNO. (cont.)

CAPITULO III

ALINEAMIENTO DEL HORNO

3.1. METODOS DE ALINEAMIENTO.

Para determinar la desviación horizontal y vertical de los centros de un horno rotativo en las secciones de soporte, respecto al eje teórico de inclinación, existen diversos métodos.

- Medición con eje dentro del horno
- Medición con eje fuera del horno
- Medición cuando el horno está parado
- Medición cuando el horno está operando.

Para cada uno de estos métodos, dependiendo de las condiciones, se utilizan diferentes equipos los mismos que pueden ser:

RAYO LASER

INSTRUMENTOS FOTOGRAMETRICOS

TEODOLITO

INSTRUMENTOS SENCILLOS

- Medición con eje dentro del horno

a) Para medir el eje dentro del horno, este debe estar parado y sin obstrucciones en su interior, de ser posible hasta sin ladrillos, este método es más recomendable para hornos nuevos.

El método consiste en colocar dentro del horno, diametralmente a la boca de descarga, una regla

graduada, la misma que tendrá marcado exactamente el centro con un agujero de 50 mm de diámetro; en este punto se fija una placa deslizante con un agujero de 3 mm, que nos indique el centro del horno. La misma operación se efectúa en la zona del primer soporte del horno, más cercano a la alimentación, colocando además detrás de la placa una lámpara, la misma que se la cubre adecuadamente para que solo un rayo luminoso pase por el agujero del centro.

En la zona de soportes intermedios, se coloca otra regla con placa de nivelación y, se moverá esta placa hasta que el agujero se encuentre exactamente en el centro del rayo luminoso.

De esta manera se encuentra el centro del horno, describiendo sobre la placa móvil arcos del radio del horno tomados desde la coraza.

Las distancias verticales y horizontal entre el haz de luz y el centro de los arcos descritos, representa la desviación del centro del horno, la misma que se corrige moviendo los rodillos de soporte de esa base.

De la misma forma se procede en los demás soportes y se repite la operación después de la alineación final del horno.

La ventaja de este método es que no utiliza instrumentos sofisticados, es sencillo y

adecuado para hornos de hasta 4 m. de diámetro, en los que se puede encontrar la desviación horizontal y vertical con una sola medición; los trabajos se efectúan con seguridad por efectuarse dentro del horno.

Como desventaja se tendrá: que el método solo es aplicable con horno parado; que será necesario quitar los ladrillos de la zona de medición; es aplicable solo a hornos cortos y diámetro limitado; cuando el rayo luminoso no es intenso, no es fácil detectar el centro y mientras se está nivelando no permite efectuar otros trabajos dentro del mismo.

b) Este método es similar al anterior, se toman las lecturas en forma similar, la diferencia está en que la emisión es de un rayo laser, el mismo que forma un eje claramente visible ya que no se dispersa en grandes distancias, no obstante la complicación de las lecturas en hornos de gran diámetro.

Las desventajas serían que el trabajo debe realizarse con horno parado; se requiere de rayos laser, el mismo que es relativamente caro; tienen que quitarse los ladrillos de la zona de medición y no se pueden realizar otros trabajos dentro del mismo, mientras se ejecutan las mediciones.

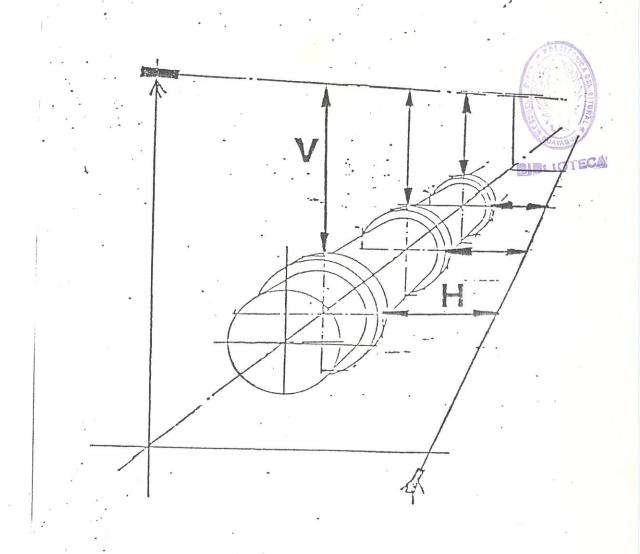
- <u>Medición con eje fuera del horno</u>
 CON HAZ LUMINOSO.
 - a) Este método consiste en fijar sobre la llanta más próxima a la alimentación una placa con un agujero para que pase un haz de luz, se efectúa la misma operación en la llanta más próxima a la descarga. Se colocan placas similares en forma de regletas en los soportes intermedios, de manera que al deslizarlas puedan hacer coincidir el centro del rayo luminoso que lo emite una lampara colocada del lado de la alimentación.

Una vez efectuada esta operación pueden medirse las distancias sobre el plano vertical. Se puede girar el horno a 90° y con las mismas herramientas se puede medir las distancias sobre el plano horizontal.

Frecuentemente se miden las distancias sobre el plano horizontal, utilizando una cuerda de piano, la misma que se la tensa paralela al horno.

Hay que tomar en cuenta que las medidas deben tomarse cuando se ha determinado con nivel la posición máxima de las llantas para las medidas ha tomarse sobre los planos horizontal y vertical. (Figura 3.1.1.).

Este método tiene la ventaja de que no utiliza



V: MEDICION VERTICAL

H: MEDICION HORIZONTAL

FIG. 3.1.1. - PLANOS DE MEDICION PARA DETERMINAR LOS EJES DEL HORNO.

instrumentos sofisticados; pueden colocarse ladrillos dentro del horno mientras se efectúan las mediciones.

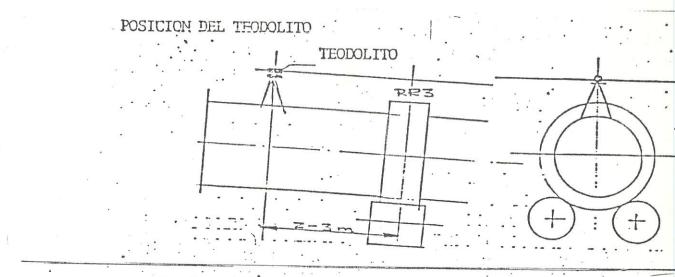
Como desventaja se tendrá: la dificultad para tomar lecturas durante el día; lo peligroso de la ejecución de las mediciones en la parte superior del horno; debe siempre efectuarse con el horno parado; no hay mayor precisión y las medidas sobre el plano horizontal son un tanto dificiles.

CON TEODOLITO.

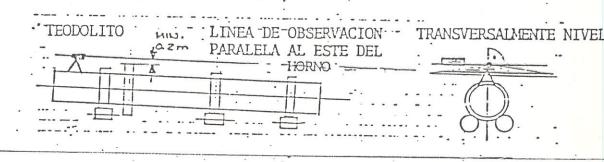
b) En este método la medición se la efectúa en la parte superior del horno, para lo cual se fija un teodolito sobre uno de los extremos del horno, tan cerca como sea posible un nivel óptico, se coloca en instrumento alineado con la línea de centro y en un plano paralelo al de inclinación del horno. (Figura 3.1.2).

De esta forma se toman las distancias verticales con una regla graduada, midiendo a través del telescopio del teodolito.

Luego colocando un telescopio a un lado del horno en la proximidad del soporte más cercano al extremo se fija un plano vertical y se toman las medidas desde la línea óptica hasta este plano, obteniendo directamente las distancias horizontales (Figura 3.1.3), luego se



NIVELACION DEL TEODOLITO



EQUIPO DE MEDICION

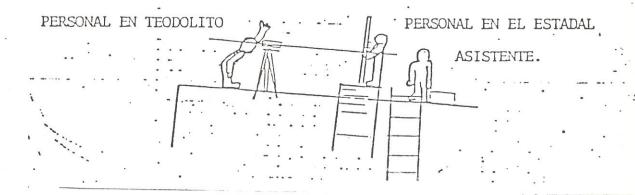


FIG. 3.1.2. - MEDICION CON TEODOLITO FUERA DEL HORNO. (distancias verticales).

TORZONIAL

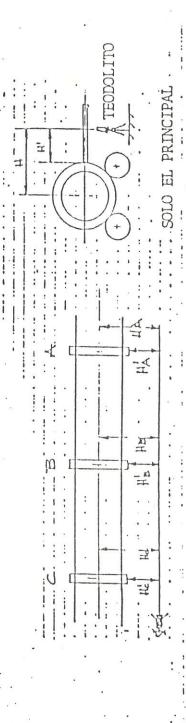


FIG. 3.1.3. - MEDICION CON TEODOLITO FUERA DEL HORNO. (distancias horizontales).

determinan las desviaciones con la medición del diámetro de las llantas.

Este método es práctico y relativamente preciso; se dispone con facilidad del instrumento; pueden efectuarse reparaciones dentro del horno; no obstante, para la ejecución del trabajo se requiere tomar las precauciones para trabajar sobre el horno.

- Otros métodos

Métodos más sofisticados y exactos pueden utilizarse para determinar el eje real del horno, los mismos que calculan la posición de las llantas, los rodillos de soporte y los niveles reales de las bases, además de tomar en cuenta las influencias debidas a la ovalidad y a la temperatura, utilizando equipos especiales y personal especializado: estos son:

El método estereoscópico, el mismo que se ejecuta con horno parado y consiste en tomar fotografías estereoscópicas de las llantas con equipos especiales para luego determinar el centro del horno.

Otro de ellos que resulta muy exacto se ejecuta con horno operando, y, precisa del rayo laser y un teodolito. El rayo laser se proyecta sobre las superficies de las llantas desde un punto junto al horno y el teodolito. Se toma las direcciones de los rayos, y finalmente se calcula los centros y el eje del horno con un minicomputador.

3.2. PROCEDIMIENTO DE ALINEAMIENTO Y MEDICIONES

Se mide con una cinta la circunferencia exterior de los rodillos de soporte del horno; una vez que se han limpiado y revisado las superficies de los mismos, se toman medidas en tres planos diferentes y paralelos entre sí, a fin de obtener el diámetro de los mismos. (Fig. 3.2.1).

TABLA 3.2.1
DIAMETRO PROMEDIO ACTUAL EN MM

LLANTAS	RODILLOS (1)	RODILLOS (2)
1) 4034,0	993 _a 0	984,0
2) 4034,0	991,0	992,0
3) 4035,0·	995,0	995,0

Una vez obtenidos estos valores, con el teodolito colocado sobre el horno en el lado de alimentación, sobre el centro de la llanta #3, encontrado con el nivel, se traza con la visual un plano que tenga la inclinación recomendada para el horno: 2 grados (figura 3.2.2).

Luego se toman las medidas desde la parte superior de las llantas hasta este plano, las mismas que se

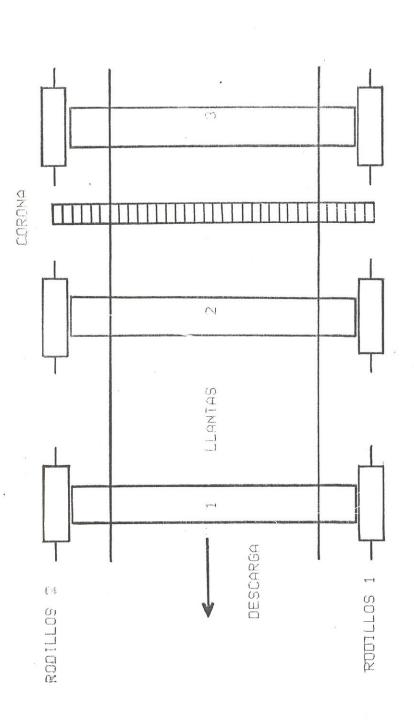
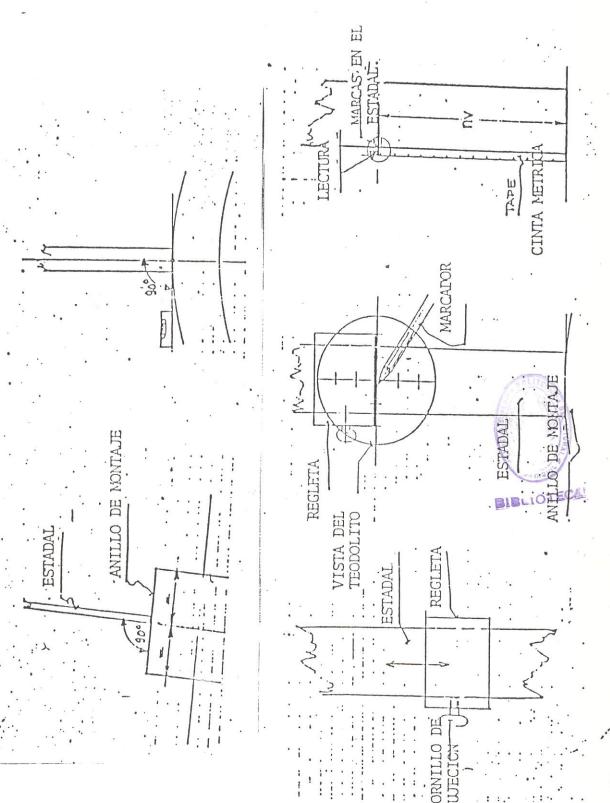


FIG. 3.2.1.- MEDICION DE DIAMETROS DE RODILLOS DE SOPORTES



POSICIONAMIENTO DEL ESTADAL

LECTURA VERTICAL EN EL ESTADAL.

leen con el telescopio del teodolito y las llamaremos V'. (Fig. 3.2.3).

Obteniendo los resultados siguientes:

V' V'2 V'3

1210.5 1210.5 1210.5

Las distancias verticales entre el centro del horno y la línea de mira del teodolito son: V' más el radio de las llantas y se llamaran V'' teniendo asi:

V''1 V''2 V''3

3227.5 3227.5 3228

Estas medidas deben ser corregidas considerando los claros entre la llanta y la carcasa del horno en el punto superior, dados por la ovalidad del horno, en estos puntos:

Wa1 Wa2 Wa3

13.27 6.95 6.32

Así tenemos que la distancia efectiva vertical del plano de medición al eje real del horno es igual a V'' más Wa/2 y sera V'''.

V'''1 V'''2 V'''3

3234.1 3231 3231.2

Estas medicas nos estan indicando que el horno se encuentra con el centro real más abajo en la primera llanta.

Luego colocando un teodolito junto a la descarga, se traza un plano vertical paralelo el eje del horno; posteriormente se trazan plomadas por encima de las

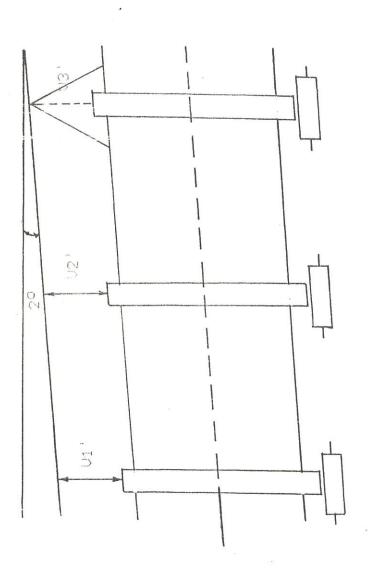


FIG. 3.2.3. - MEDICION DEL PLANO VERTICAL CON TEODOLITO SOBRE EL HORNO AL LADO DE ALIMENTACION.

llantas y se sumergen en aceite las plomadas para evitar oscilaciones. Figura 3.2.4.

Finalmente colocando una regla a nivel desde la plomada al plano vertical dado, se procede a medir las distancias e el teodolito, a las que se las llamará H'. (Fig. 3.2.5).

Las mismas que resultan:

H'1 H'2 H'3

1535.5 1535.5 1535.5

Para obtener así una distancia del plano vertical de referencia al eje del horno igual a H' mas el radio de las llantas al que llamaremos H'' con los valores siguientes:

H''1 H''2 H''3

3552.5 3553

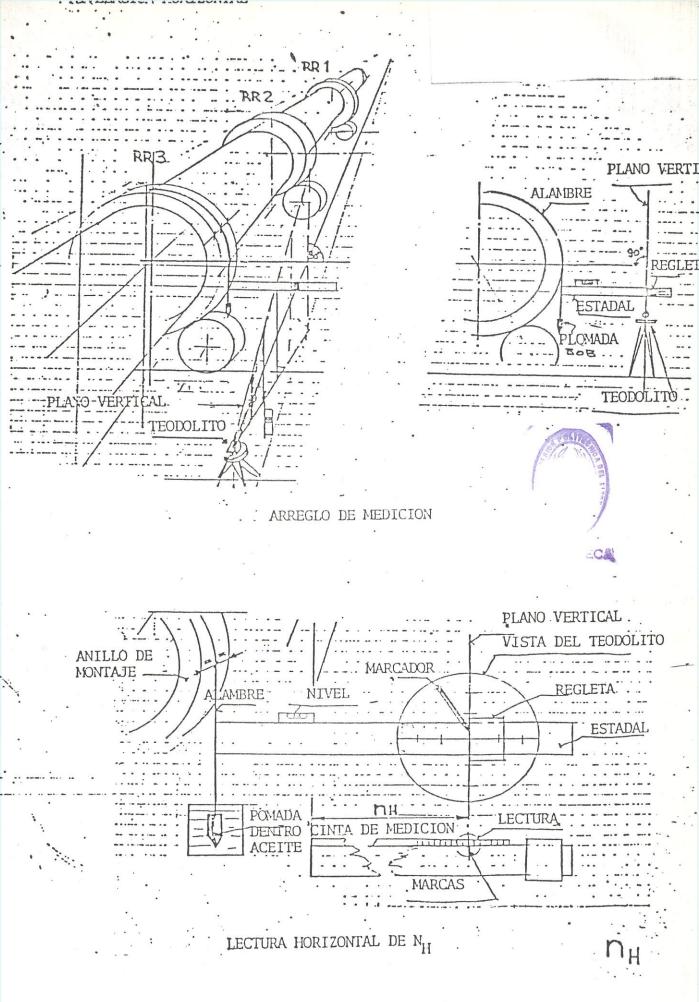
3.3. EVALUACION Y CALCULO DE LOS DESALINEAMIENTOS

Los resultados de los alineamientos horizontales y vertical del horno se muestra en la figura 3.3.1.

Como norma se tiene no efectuar cambios en la llanta más próxima a la corona para evitar desalineamientos del engranaje.

En caso de ser necesario se fijará un nuevo eje por el centro del existente en esta llanta.

Antes de efectuar las correcciones, se inspeccionará el juego existente entre el piñón y corona, estando este aceptable se procede a efectuar las



· FIG. 3.2.4. - DETALLES PREVIOS A LA NIVELACION HORIZONTAL.

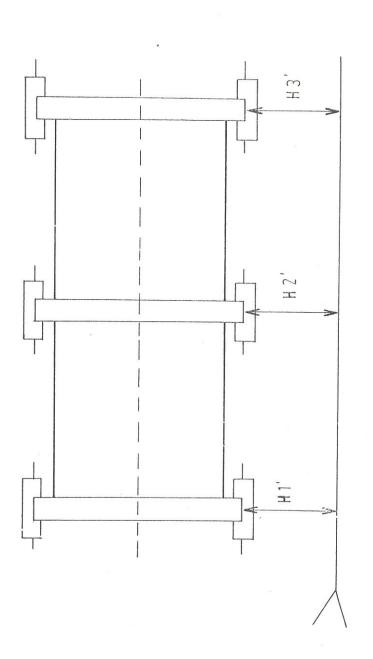


FIG. 3.2.5. - MEDICION DEL PURNO HORIZGNAL CON TEODOLITO JUNTO AL HORNO AL LADO DE DES

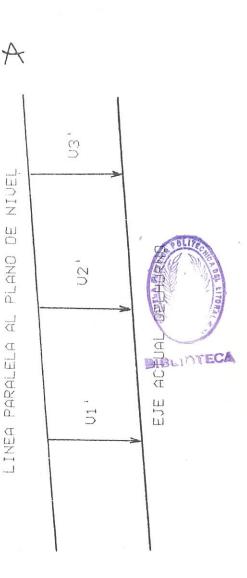


FIG. 3.3.1.- RESULTADOS DE LOS NIVELAMIENTOS HORIZONTAL Y VERTICAL.

correcciones sobre el plano vertical de la llanta 1 que es significativo.

Ver Figura 3.3.2.

Luego, hay que meter los rodillos de ambos lados de la primer llanta 1.5 mm.

Para efectuar la corrección de la 11anta 3 tenemos que observar la figura 3.3.3.

Antes de proceder a efectuar los movimientos de ajuste puede ser necesario revisar nuevamente la alineación, de ser posible con dos o más mediciones, en este caso girando el horno 120°, y repitiendo todo el procedimiento; si los resultados de las tres mediciones son bastantes aproximados, se toma el valor promedio de los tres para la alineación.

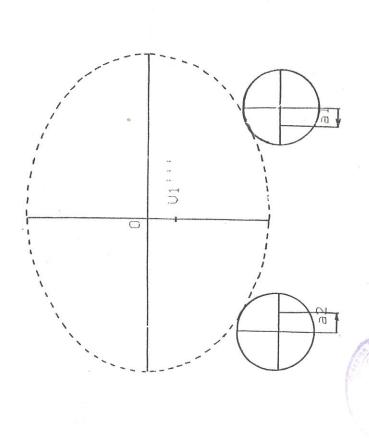
3.4. AJUSTE DE RODILLOS DEL HORMO.

Para la corrección del eje del horno, el mismo que se logra moviendo los rodillos, las relaciones entre el movimiento del centro de los rodillos y el desplazamiento del centro del horno son proporcionales por lo tanto es posible usar fórmulas simplificadas que no obstante son lo suficientemente exactas para efectuar estos movimientos.

1. Corrección vertical CV.

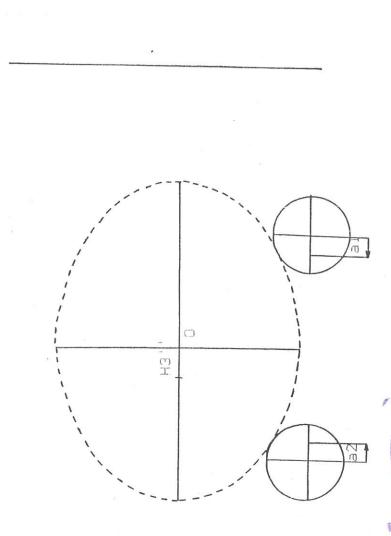
En este caso CH = 0.

Se obtiene la corrección vertical abriendo o cerrando los rodillos un espacio a.



SOBRE EL PLANO VERTICAL.

ECAL



Ξ.

FIG. 3.3.3 MOVIMIENTO DE RODILLOS PARA CORRECCION DE NIVEL

En este caso a1 = a2, y, CV = a/2.

Se consideran positivos los movimientos de los rodillos hacia la izquierda y negativos los movimientos de estos hacia la derecha; así tenemos que para las correcciones verticales podremos tener:

Hacía arriba — a2 + a1
CORRECCION VERTICAL

Hacia abajo + a2 - a1

2. Corrección horizontal: CH.

Para este caso CV = 0.

Se obtiene la corrección desplazando en el mismo sentido ambos rodillos un espacio a.

Siendo a1 = a2, y, CH = a:

Con las mismas consideraciones anteriores, para las correcciones horizontales tendremos:

Hacia izquierda + a2 | + a1

Hacia derecha — a2 | — a1

3. Ajuste resultante de rodillos.

El desplazamiento efectivo que se requiere de los rodillos al y a2 para las correcciones CV y CH es el resultado de la suma vectorial de los desplazamientos de ambos rodillos, una vez calculados estos valores se efectúan los movimientos en el campo.

CAPITULO IV

ALINEAMIENTO DEL PIRON Y LA CORONA DE ACCIONAMIENTO DEL HORNO.

4.1. CONSIDERACIONES GENERALES PARA ALINEAMIENTOS DE SISTEMAS PIRON-CORONA.

Antes de alinear un sistema de accionamiento piñóncorona de una maquina, deben chequearse los niveles
de las bases, los que deberán ser controlados
anualmente, para detectar eventuales asentamientos o
movimientos que pudieran afectar a la maquinaria.

El control de la inclinación de los equipos debe cumplir con la especificación del fabricante; para el caso de este horno 3.5 % m/m.

Para alinear la corona, hay que medir el alineamiento axial y radial de la misma, el que se lo puede graficar y las medidas máximas, deben estar dentro de los estandares generales o del fabricante. Es conveniente efectuar las correcciones axiales primero, para lo cual, se moverá la corona axialmente hasta dejarla con la tolerancia permitida. Para la corrección radial se colocarán lainas entre la corona y el soporte, hasta desplazar el centro de la misma a los parámetros aceptables. Para el piñón, se recomienda revisar su alineamiento

radial; el balanceo del mismo cuando se trata de un

piñón nuevo, debido a que este afectará al contacto de los dientes del engranaje. (Figura 4.1.1.).

4.1.1. JUEGO O CLARO ENTRE DIENTES.

A fin de conservar una distancia correcta entre la corona y el piñón, se mide el juego entre dientes de los engranajes. Además para una referencia visual rápida del mismo, en la mayoría de los engranajes grandes, en sus caras vienen marcadas las líneas de paso, las cuales nunca deberán de cruzarse. (Figura 4.1.2.).

También se utiliza la medición del claro entre dientes para tener un ajuste preliminar del contacto de los flancos de los dientes, para lo cuál se mide la separación del contacto entre los dientes en los dos extremos del diente con un calibrador de lainas.

Se necesita para el efecto medir los claros en 4 a 8 puntos equidistantes alrededor de los engranajes, tomándose como referencia la nueva medida. Hay que considerar un buen contacto entre los dientes en el punto de medición. Para corregir estos ajustes, se efectúan movimientos en las chumaceras del piñón y luego de haber efectuado los movimientos deben chequearse nuevamente las

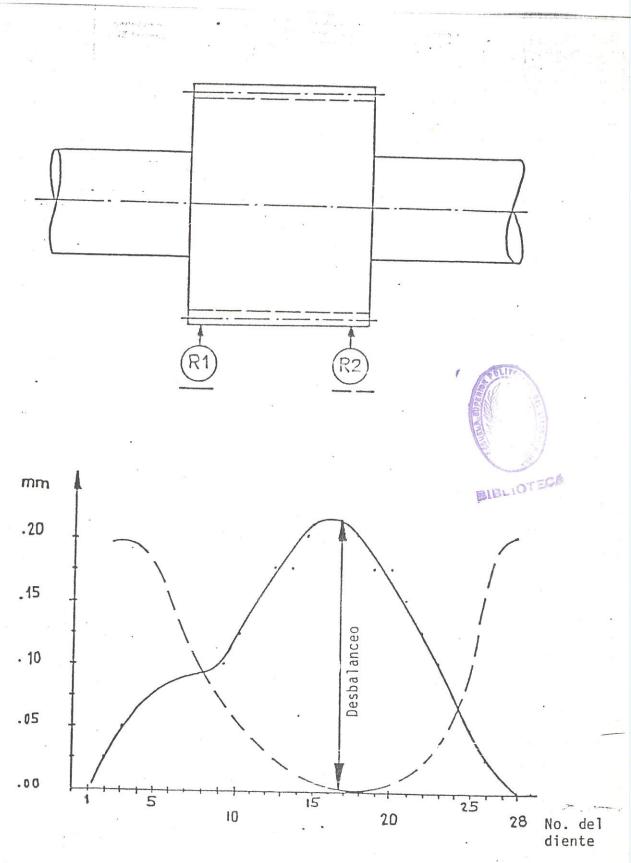


FIG. 4.1.1. - ALINEACION RADIAL Y DESBALANCEO DEL PINON.

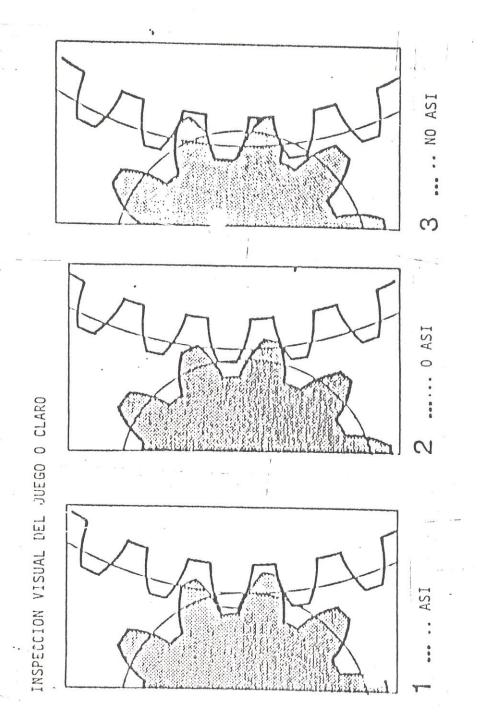


FIG. 4.1.2. - INSPECCION VISUAL DEL JUEGO O CLARO.

medidas.

4.1.2. VERIFICACION DEL CONTACTO DEL DIENTE.

a) Pueden efectuarse inspecciones de las superficies de contacto de los dientes aún cuando estos se encuentran trabajando, para lo cual por medio de una lámpara estroboscópica, ajustando la frecuencia de la luz a la de los dientes, se puede evaluar la imagen detenida de la superficie de contacto.

Observandose:

- Picaduras o daños
- Areas brillosas u opacas
- Distribución de lubricantes.

Estos elementos, con algo de practica nos permitiran una evaluación cuantitativa de irregularidades, contacto y lubricación.

 b) Inspección visual de la superficie del diente cone quipo parado.

Limpiando los dientes ...pletamente, pueden observarse rugosidades, marcas de maquinado, defectos, manchas por alta presión.

Deben efectuarse revisiones buscando manchas en los engranajes, en 4 u 8 dientes alrededor del piñón y la corona. (Figura 4.1.3.).

c) Medición de la temperatura de la superficie del flanco. (Figura 4.1.4.).

Durante el trabajo de los engranajes, se incrementa la temperatura a medida que se disminuye el espesor de la película de lubricante por efectos de la presión. Por tanto se puede efectuar mediciones de la temperatura durante el trabajo del equipo, con un termómetro infrarrojo o con un pirómetro. También se podrá tomar la temperatura de los dientes con un termómetro de contacto, para lo cuál habrá

necesidad de parar el equipo.

Se puede evaluar el perfil de la temperatura a lo ancho del diente. Las desviaciones del perfil normal indican irregularidades así como también lo indican diferencias grandes en la temperatura (10 a 20 °C), a lo ancho del diente. Habrá que tomar en cuenta las influencias debidas al ambiente.

d) Impresiones visuales.

Se aplica una capa de "azul de prusia" a la superficie de contacto del diente (limpio) del piñón. Engranado con carga, el calor se transfiere a lo largo del



. DEFECTOS DE MATERIAL

. DANOS

EQUIPO : LUPA, TRAPOS

DOCUMENTAR : FORMULARIO

OJO: TODOS LOS DIENTES LIMPIO Y CON NUMERO

EJEMPLO : PINION

INSPECCION 10.8.1984

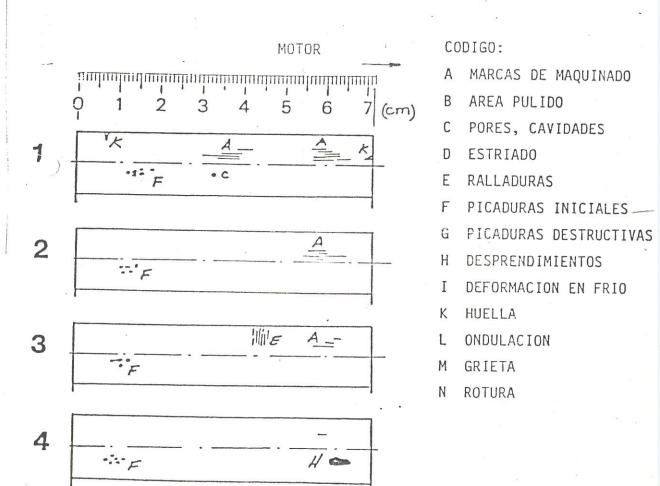
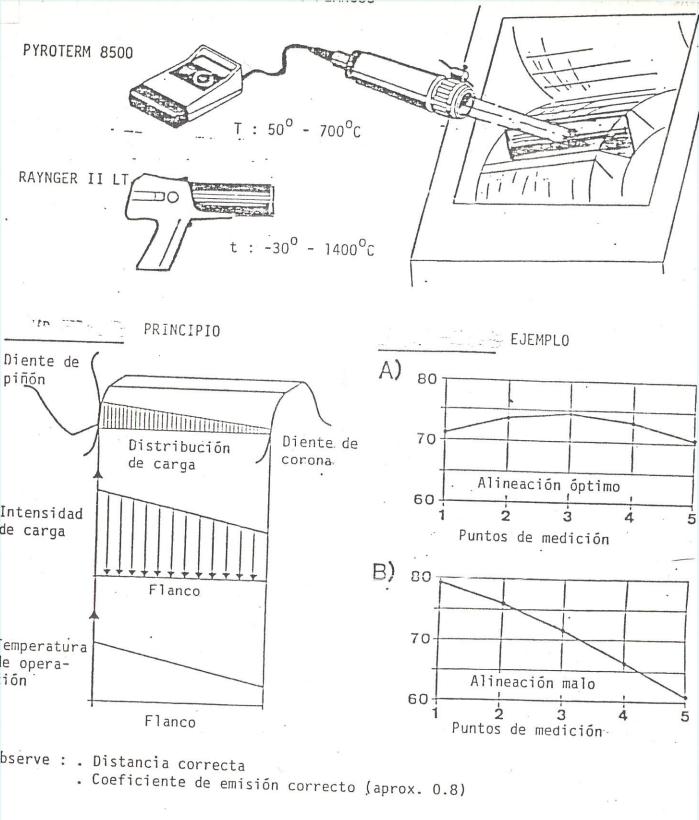


FIG. 4.1.3. - INSPECCION VISUAL DE LOS FLANCOS



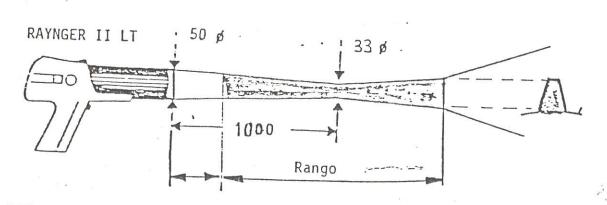


FIG. 4.1.4. - MEDICION DE LA TEMPERATURA DE LOS FLANCOS.

contacto del flanco del diente en los engranes. Con una cinta adhesiva transparente se pueden obtener los trazos del flanco. La cinta se pega sobre un papel blanco para la documentación.

Por este medio, tienen que revisarse 4 a 8 dientes distribuidos alrededor de los engranes, ya que se pueden reconocer daños mayores de la impresión, esta se puede usar también para documentar daños.

e) Laca de prueba para engranes.

Una laca de color a prueba de aceite se aplica a la superficie de contacto de los dientes limpios del piñón y la corona. Después de girar el mando por algún tiempo (con el mando principal o el auxiliar), desaparece la laca y las áreas de contacto aparecen. Se pueden documentar tomando fotografías.

f) Prueba con alambre de plomo.

Se coloca un alambre de plomo suave (2 a 3 mm de espesor) entre la corona y el piñón. El alambre se aplana según la carga y más adelante puede medirse y registrar su espesor. Puede aplicarse este método en engranes con juego amplio entre dientes (arriba de 2 a 3 mm). También se puede

usar este método para documentar daños más grandes en superficies.

- g) Impresión con silicón (figura 4.1.5).
 Se cubre la superficie del diente con una capa de silicón líquido. La estructura de la superficie se reproduce en detalle. La impresión se puede usar para documentar daños así como la rugosidad de la superficie.
- 4.2. MEDICION DE ALINEAMIENTO AXIAL Y RADIAL Y JUEGO DE ENGRANAJE PIGON Y CORONA.
 - a) Medición del alineamiento axial.

Para chequear el alineamiento axial de la corona, se quita la defensa de la misma, y utilizando dos indicadores de caratula colocados sobre una de las caras de la misma y a 180 °, se toman lecturas en 12 puntos preestablecidos alrededor de la circunferencia (figura 4.2.1), haciendo girar a la corona una vuelta completa, se obtiene los resultados observados en la figura 4.2.2.

MAXIMO DESALINEAMIENTO AXIAL 0.0175".

PARA LA CORONA DEL HORNO DE DIAMETRO EXTERIOR 4644
mm EL DESALINEAMIENTO AXIAL ESTA DENTRO DE LOS
LIMITES PERMITIDOS.

b) Medición del alineamiento radial.

Para medir el alineamiento radial de la corona, se

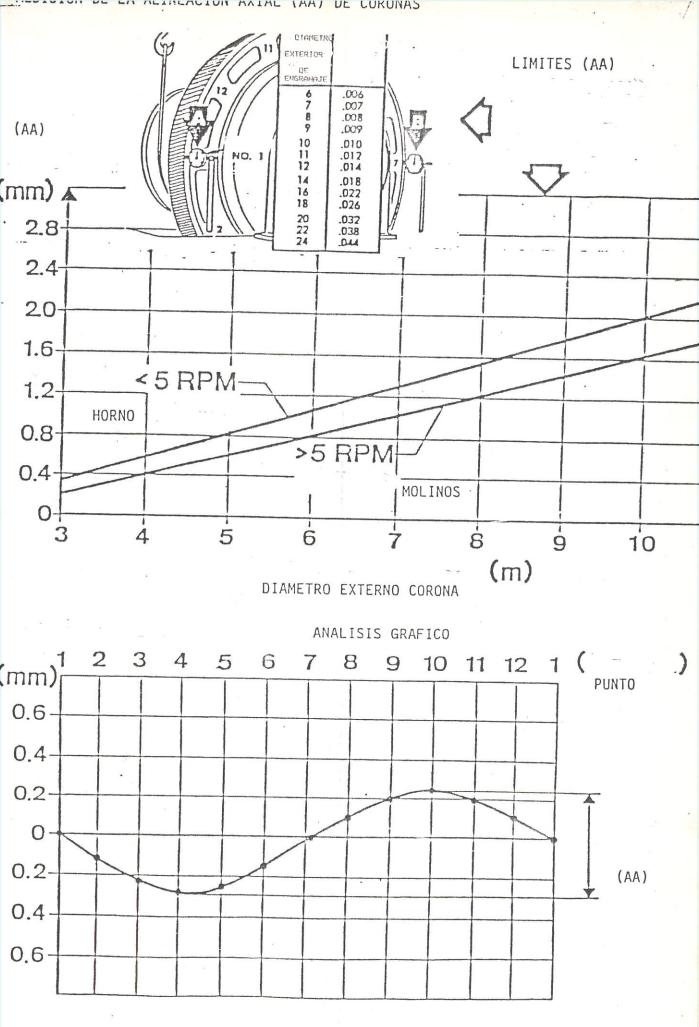


FIG. 4.2.1. - MEDICION DE LA ALINEACION AXIAL DE CORONAS.

named	16.9	7	16.9	-16.9	16.9	0	0		Ą				
12	5,6	9	12,4	-12.4	5.6	8*9-	-3.4		1		V	G. Gr	
11	-16.9	ν'n	7.9	1.9	-16,9	<i>b</i> 1	-4.5				Dalla S	II.	
10	6	4	-2.3	2,3	6-	-6.7	-3,4				BIE	BLIOT	ECA
6	2,3	M	2.3	-2.3	2.3	0	0	1644 mm,		0.0175			
80	10.1	2	*	-1.1	10.1	6	4.5	PARA LA CORONA DEL HORNO DE DIAMETRO EXTERIOR 4644 mm, AXIAL DE 0,020",		ó			
7	11.3	surrei	8.9-	8.9	11.3	18,1	6	DIAMETRO	CONTINUES AND ADDRESS OF THE PERSON OF THE P	1			
9	8.9	12	- 18	18	8 . 9	24,8	12.4	HURNO DE	and the state of t		*		
כח	- 2.3	manufi second	-29.3	29,3	- 2,3	27	13	ROWA DEL ,020",			1		
4	μ., .,η	01	-20,3	20.3	4.5	24.8	12.4	MAXIND DESALINEAMIENTO AXIAL 0.0175" PARA LA CORONA D. LE ESTA PERMITIDO UN DESALINEAMIENTO AXIAL DE 0.020".					•
М	25	D~	8.9	-6,8	25	18.2	9.1	0,0175" F					×
2		8	Ď	6-	18	b	4.5	MAXIMO DESALINEAMIENTO AXIAL 0,0175" LE ESTA PERMITIDO UN DESALINEAMIENTO			<i>*</i>		
•	0	7	0	0	0	0	0	LINEAMIEN			1		
-	2	м	Ø.	כט	9	_	ω	IND DESA ESTA PER		1			
PUNTOS	LECTURA A	PUNTOS	LECTURA B	INEA 4 IGNO INV.	INEA 2 EPETIDA	SUMA ALG. DE S Y &	inximos 7 / 2	TH W					
						~		Ó	10	<u>n</u>	6	<u>t</u>	-}p=

FIG. 4.2.2. - GRAFICO DEL DESALINEAMIENTO AXIAL.

instala un indicador de carátula sobre la superficie maquinada de la ceja interior de la corona dentada y se toman las medidas en los 12 puntos preestablecidos alrededor de la circunferencia (figura 4.2.3), haciendo girar a esta una vuelta completa, así se obtienen los resultados de la figura 4.2.4.

MAXIMO DESALINEAMIENTO RADIAL 0.024 ".

PARA LA CORONA DEL HORNO DE DIAMETRO EXTERIOR 4644
mm EL DESALINEAMIENTO RADIAL ESTA EN LIMITE
PERMITIDO.

En caso de necesitar ajustes radiales se colocan lainas entre la corona y su soporte, aflojando los pernos de sujeción; después se reajustara los pernos al torque específicado.

c) Medición del juego entre dientes (figura 4.2.5).

Juego entre dientes de piñon y corona permitido para
el horno es de 3 mm (tabla 1).

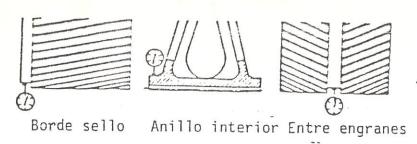
Distancia entre centros de engranajes 2619 mm. Módulo de los dientes 27.

Diferencial de temperatura en operación AT 30°.

4.3. AJUSTE DE ENGRANAJES.

Después que se realizaron los ajustes del píñón y la corona debe alinerase hacia atrás el resto del equipo de accionamiento.

a) Acople del piñón con eje de mando



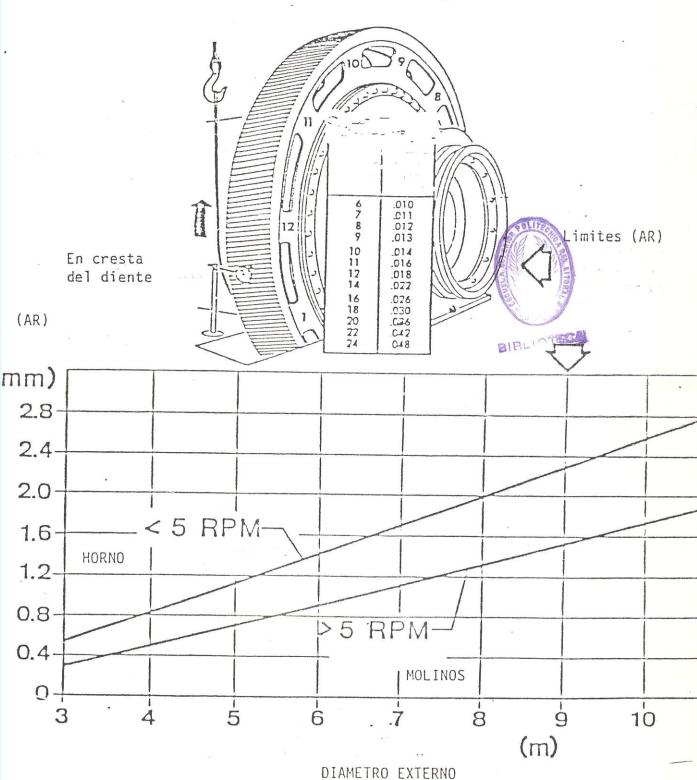


FIG. 4.2.3. - MEDICION DE LA ALINEACION RADIAL DE CORONAS.

_	. 0
	. 0
	9
	-0
	STALLY
	-12
	7
	T
	-16.8
9	m
	-
	7
	1
6	
6	8
	-18
8	
03	-16.8
	5
7	-12
	1
9	9-
9	91
9	91
5 6	9- 0
ហ	0
ហ	0
ហ	0
	0
ហ	0
4	4.8 0
4	4.8 0
4	4.8 0
4	0
ហ	4.8 0
4	4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0
M.	6 4.8 0

MAXIMO DESALINEAMIENTO RADIAL 0.024" PARA LA CORONA DEL HORNO DE DIAMETRO EXTERIOR 4644 mm, EL DESALINEAMIENTO RADIAL ESTA EN LIMITE PERMITIDO.

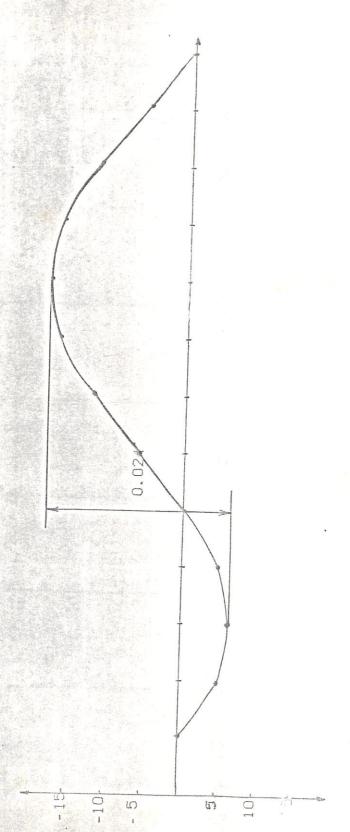
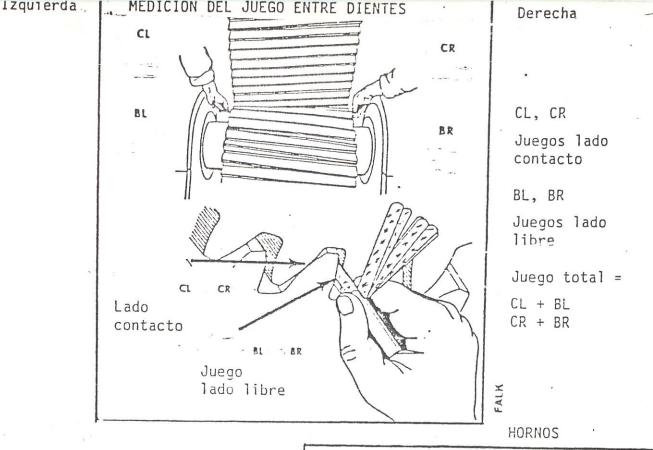


FIG. 4.2.4. - GRAFICO DEL DESALINEAMIENTO RADIAL.



RECOMMENDACION

PARA JUEGO

MODULO	DISTANCIA ENTRE CENTRO
(mm)	2-4 m
20	3.68 - 3.95 mm
25	3.56 - 3.81 mm
30	3.43 - 3.68 mm

DIFERENCIA TEMPERATURA		DISTANCIA ENTRE LENTROS	
0 -10	20 - 25	2.16 - 2.41 mm 2.03 - 2.29 mm	MOLINOS
10 - 20	20 - 25 30 - 60	2.54 - 2.79 mm 2.41 - 2.67 mm	
20 - 30	20 - 25 30 - 60	2.92 - 3.18 mm 2.79 - 3.05 mm	
30 - 40	20 - 25 30 - 60	3.18 - 3.43 mm 3.05 - 3.30 mm	
40 - 50	20 - 25 30 - 60	3.56 - 3.81 mm 3.43 - 3.68 mm	

FIG. 4.2.5. - MEDICION DEL JUEGO ENTRE DIENTES.

DIENTES DER.	0.116	0.118	0.118	0.117
JUEBO ENTRE DIENTES IZG. DER.	0.112	0.117	0.116	0.117
O DERECHO (PULG)	0,002	0,001	0	0
CONTACTO IZQUIERDO (PULG)		0	0,001	200°0
RELATIVA DE LA CORONA	FUNTO DE FARTIDA	9.00	1 BO 9	2700

POSICION

TABLA 4.2.1.- MEDICION DEL JUEGO ENTRE DIENTES

- b) Acople eje de mando con reductor
- c) Acople reductor con motor principal
- d) Acople de reductor con reductor auxiliar
- e) Acople del reductor auxiliar con el motor

Para el alineamiento de cada una de estas unidades se tomarán las especificaciones del manual del proveedor de los equipos.



CAPITULO V

CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES

5.1. VERIFICACION DE RESULTADOS Y CHEQUEOS

Una vez realizados los trabajos de cambio de tramo del horno, se ha podido obtener resultados comparables a los que se hubieran conseguido con una asistencia técnica internacional contratada para este fín, es más se ha podido realizar campañas de producción más largas, llegando a sobrepasar los tiempos estimados de vida útil del ladrillo refractario en dos ocasiones y,en términos generales el consumo de los mismos ha disminuido considerablemente.

Otros logros alcanzados por esta gestión son:

- 1.- Se disminuyó el consumo de energía del motor principal, dado que en los actuales momentos, el amperaje tomado a plena carga es de 45 amp., mientras que, antes de efectuarse la reparación no se podía bajar de los 60 amp. con el mismo motor.
- 2.- Por otro lado la capacidad actual del horno tambien mejoró, teniendose actualmente una producción de 440 toneladas de clinker/día.
- 3.- Existe en el país la capacidad suficiente para ejecutar trabajos de esta envergadura con los equipos y maquinarias existentes en la actualidad.

- 4.- Las técnicas usadas para la conformación del tubo del horno por anillos segmentados, permiten conseguir el dimensior lento del horno sin problemas mayores.
- 5.- El material seleccionado para la ejecución del trabajo, cumple a cabalidad con las exigencias requeridas, no siendo imprescindible seguir las recomendaciones estrictas de los fabricantes.

RECOMENDACIONES:

- 1.- Se recomienda realizar un programa de control a las zonas críticas, con frecuencia semanal a las partes exteriores y por el lado interior del horno, cuando sea posible durante las paradas del equipo para reparación de refractarios.
- 2.- Se recomienda usar los métodos de control aquí usados, tanto para las inspecciones como para el montaje, ya que son de alta confiabilidad.
- 3.- Los resultados positivos de esta experiencia, han permitido programar nuevas reparaciones en unidades similares, ya que resultaron técnica y economicamente ventajosas para la empresa.
- 4.- Considerando los puntos anteriormente señalados, es posible efectuar los trabajos en el momento que la necesidad lo amerite, sin tener que tomar decisiones tardías que en fín de cuentas resultan más costosas.



BIBLIO FECA



5.2. DOCUMENTACION Y GRAFICOS.

BIBLIOGRAFIA

- KHD HUmboldt, <u>Instrucciones de Ajuste para Hornos</u> <u>Rotativos</u>, <u>Tambores de Secado y de Enfriamiento</u> (Colonia , RFA: HUmboldt Wedag).
- KHD HUmboldt, <u>Rotary Kiln Plants</u> (Colonia, RFA: Humboldt Wedag)
- 3. R. Chapman, <u>Recomended Procedures for Mechanicals</u>

 <u>Analysis of Rotary Kilns</u>, (Bethlehem, USA: Fuller

 Company, 1985).
- L. Kaminsky, <u>Prontuario del Cemento</u>, (IV edición;
 Barcelona, España: Editores Técnicos Asociados
 S.A., 1970).
- 5. B. Saker, <u>Dispositivo Para Medir La Deformación</u>

 <u>De La Carcasa Del Horno Siatem Holderbank</u>

 (Holderbank, Suiza: Centro Técnico Holderbank

 Proceso y Tecnología).
- 6. F. Rosemblad, <u>Detecting and Measuring Radial</u>

 <u>Deformations of Rotary Kilns</u>, (Slockholm, Sweden: AB. Inter-Cemex, 1954).
- 7. H. Herchenbach y A. Wolter, <u>Criterio que</u>

 <u>Determina el Empleo de Horno Rotativo Corto para</u>

 <u>la Producción de Cemento</u>, (Koln, RFA: ZKG

 Internacional).
- 8. J. Fourneau, <u>A New Method for Lining Rotary</u>

 <u>Cement Kilns</u>, (Obourg, RFA: Ciments d' Obourg,

 1968).

- 9. Ajuste de Rodillos del Horno, Volumen 3 (Holderbank, Suiza: Holderbank Mangement Services S.A., 1986).
- 10. D. Giencke, <u>A Guide to Rotary Kiln Aligment and Maintenance</u> (Arizona, USA: Internacional Lime).
- 11. R Bliemeister, On the maintenance Of Rotary Kilns (Wisconsin, USA, 1945).
- 12. The Falk Corporation, Falk Instructions for Installing and Alligning Gears (Wisconsin, USA: Falk Ring).

